



Генеральная Ассамблея

Двадцать четвертая специальная сессия

4-е заседание

Вторник, 27 июня 2000 года, в 15 ч. 00 м.
Женева

Официальные отчеты

Председатель: г-н Гурираб (Намибия)

Заседание открывается в 15 ч. 00 м.

Пункт 8 повестки дня (продолжение)

Предложения относительно дальнейших инициатив в интересах социального развития

- (а) обзор и оценка прогресса, достигнутого со времени проведения Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития
- (б) предложения относительно дальнейших инициатив в целях полного осуществления Копенгагенской декларации о социальном развитии и Программы действий, принятых на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление премьер-министра Королевства Норвегия г-на Енса Столтенберга.

Г-н Столтенберг (Норвегия) (*говорит по-английски*): Встреча на высшем уровне в интересах социального развития напомнила об основах развития: люди должны быть на первом месте; развитие никогда не будет достигнуто до тех пор, пока не будет побеждена нищета; развитие не может быть устойчивым в условиях отсутствия демократии и благого управления; не может быть подлинного

развития без удовлетворения социальных потребностей людей и обеспечения соблюдения их прав в полной мере.

В последние годы был усвоен еще один урок: удовлетворение социальных потребностей людей нельзя оставлять на произвол рынка. Доступ к услугам здравоохранения и образования и равноправное распределение богатств не являются предметами торговли; ни один биржевой рынок не может определить их стоимость. Они образуют важнейшую ткань, которая удерживает вместе наши общества.

Сегодня мы собрались, чтобы провести оценку и обзор хода осуществления десяти обязательств, взятых нами в Копенгагене. Все мы в общем знаем, что необходимо для того, чтобы внести существенный вклад в борьбу с нищетой. Сокращение в два раза уровня нищеты в мире к 2015 году является сложной задачей. Но решить ее возможно. И многочисленные конференции Организации Объединенных Наций показали нам, как это сделать. Сейчас нам нужна более решительная воля, чтобы преобразовать имеющиеся у нас знания в конкретные действия.

Давайте, приложим конкретные усилия в области прав человека и прав на труд. Развитие означает соблюдение прав человека — всех прав, а не

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-178).

некоторых, прав гражданских и политических, равно как и социальных и экономических прав.

Нищета является прямым оскорблением человеческого достоинства. Борьба с нищетой является самой важной задачей для обеспечения прав человека всех людей.

Поэтому мы должны бороться с безработицей. Мы должны призвать к ратификации конвенций Международной организации труда (МОТ), касающихся основных прав трудящихся: права на организацию и коллективную борьбу; на упразднение всех форм принудительного или обязательного труда; на эффективное упразднение детского труда. По мнению некоторых, осуществление прав трудящихся сдерживает развитие. Я же говорю, что все наоборот: осуществление основополагающих прав трудящихся поддерживает развитие и укрепляет демократию.

Давайте приложим подлинные усилия в целях облегчения бремени задолженности. Как без этого можно рассчитывать на то, что бедные страны смогут направлять средства на цели развития, укрепления систем здравоохранения и образования, создания новой инфраструктуры? Норвегия, со своей стороны, приняла решение полностью списать долги бедных стран с крупной задолженностью. Я настоятельно призываю другие страны-кредиторы поступить аналогичным образом. Долги должны быть аннулированы, но облегчение задолженности не должно осуществляться за счет льготных кредитов развивающимся странам. Встреча «большой восьмерки» в следующем месяце должна придать новый импульс этому процессу.

В Лиссабоне ранее в этом месяце доноры согласовали долгосрочные финансовые потребности в плане облегчения бремени задолженности. Исходя из достигнутой договоренности Норвегия приняла решение внести дополнительно 37 млн. дол. США в Целевой фонд для бедных стран с крупной задолженностью (БСКЗ), доведя наш общий вклад до 79 млн. долл. Процесс облегчения бремени задолженности начался, но еще предстоит пройти большой путь.

Давайте приложим серьезные усилия в области здравоохранения. Мы теперь лучше понимаем взаимосвязь между болезнями и нищетой. Эффективная политика в области здравоохранения означает уменьшение масштабов нищеты. Почти

1 миллиард людей — каждый пятый житель планеты — вообще не охвачен услугами систем здравоохранения. Мы должны исправить столь прискорбное положение.

Одна конкретная необходимость — обеспечить право каждого ребенка на иммунизацию от смертельных недугов, поражающих детей. Сегодня 30 миллионов детей не имеют возможности осуществить это право. В результате 3 миллиона из них умрут от болезней, которые вполне можно предотвратить. Это равнозначно гибели шести детей каждую минуту.

Предпринимается глобальная инициатива для решения этой проблемы. Норвегия оказывает всестороннюю поддержку Глобальному альянсу по проблемам вакцинации и иммунизации. Это уникальная инициатива, возникающая в ответ на призыв Генерального секретаря Кофи Аннана наладить более эффективные партнерские отношения между частным и государственным секторами. Мое правительство обязалось выделить 125 млн. дол. США в поддержку этой инициативы. При этом мы преследуем тройственную цель: помочь провести иммунизацию каждого ребенка, создать системы здравоохранения, способные обеспечить это право для новых поколений, и поддержать жизненно важное исследование, направленное на создание новых вакцин против таких смертельных заболеваний, как малярия, туберкулез и СПИД.

Давайте подтвердим нашу приверженность реальным усилиям в борьбе со СПИДом. СПИД является серьезным препятствием на пути развития, в особенности для стран Африки. Нам нужно глобальное пробуждение. Нам нужно иметь соответствующий пункт в каждой повестке дня, посвященной развитию. Об этой проблеме должны говорить лидеры; о ней должны говорить те, кто влияет на формирование общественного мнения. Необходимо мобилизовать гражданское общество. Нам нужны широкие многосекторальные действия и новые партнерства на национальном и глобальном уровнях. Нам нужно расширить права и возможности женщин и девочек, с тем чтобы сделать их менее уязвимыми. Образование должно быть главным инструментом. Ключевым фактором в пресечении эпидемии СПИДа является изменение сексуального поведения многих мужчин.

Нам нужно обеспечить, чтобы существующие лекарства были доступны для всех, а не только для немногих счастливицев. Чересчур часто получается так, что недуги бушуют на Юге, а лекарства имеются в странах Севера. Бедные не должны платить за основные лекарства столько же, сколько богатые.

Давайте приложим подлинные усилия для расширения прав женщин. Нищета отличает поразительная гендерная несбалансированность. Из десяти человек, живущих в условиях крайней нищеты, семь — женщины. Во многих регионах мира женщины лишены политических, экономических и юридических прав, наличие которых могло бы содействовать расширению их возможностей в борьбе с нищетой. Вести борьбу с нищетой означает направлять финансовые средства на цели развития женщин: на обеспечение услуг здравоохранения для девочек, на обучение молодежи и на предоставление женщинам политических и экономических прав. Кроме того, это означает уделение особого внимания роли и ответственности мужчин. Давайте честно признаем: в очень многих странах мужчины не несут на себе справедливую часть общего бремени.

Права женщин нарушаются слишком часто — как обществом, так и мужчинами. Мы не одержим победу над нищетой, до тех пор пока ситуация не изменится, и мужчины должны стать частью этого решения.

Давайте же действительно постараемся обеспечить инвестирование на задачи развития. Намечить путь, ведущий к развитию, — обязанность любой страны. Бедные страны должны принимать меры по обеспечению равенства и справедливого распределения благ — слишком часто этого не происходит. Но в то же время богатые страны не могут игнорировать задачи развития, и в этом смысле весомым вкладом станет расширение доступа к рынку.

Искоренение нищеты в мире дело каждого. Резкое сокращение расходов на нужды развития непростительно. Богатые страны обязались выделять на эти цели 0,7 процента своего валового внутреннего продукта. Вклад моей страны составляет 0,9 процента, и мы ставим перед собой цель повысить эту долю до 1 процента. При этом средний показатель в рамках Организации экономиче-

ского сотрудничества и развития (ОЭСР) сократился почти до 0,2 процента.

Следует ограничить те условия, которые выдвигают страны-доноры в обмен на сотрудничество в области развития. Сожалею, что на прошлой неделе ряд стран заблокировали предложение ОЭСР об отмене практики обязательных закупок товаров и услуг у стран-доноров в качестве условия оказания ими помощи в целях развития.

Итак, социальный сектор является стержнем общества в наших странах. На национальном уровне ключевую роль в обеспечении равенства и справедливого распределения благ играет сильный и эффективный государственный сектор. На глобальном уровне такая роль принадлежит Организации Объединенных Наций. Мы должны наращивать многосторонние усилия, цель которых — облегчить сотрудничество и координацию мер между странами, содействовать созданию потенциала, продолжить работу по определению функций государственного сектора и поощрять формирование новых партнерств с частным сектором и гражданским обществом.

Теперь, спустя пять лет после встречи в Копенгагене, мы знаем, что нужно для успешной борьбы с нищетой. Пришло время на деле применить это знание.

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово заместителю премьер-министра и министру социальной политики Мальты Его Превосходительству distinguished Лууренсу Гонзи.

Г-н Гонзи (Мальта) (*говорит по-английски*): Мальта приветствует проведение этой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, главным образом потому что она дает нам возможность провести обзор процесса, начало которому было положено в Копенгагене, и уделить особое внимание тем важным аспектам экономической и социальной политики, которые могут иметь решающее значение для всех нас, и в особенности для тех, кто по-прежнему живет в нищете.

В этой связи моя делегация выражает благодарность за работу, проделанную в ходе подготовки, Комиссии социального развития, в которой Мальта имеет честь состоять, и Подготовительной комиссии, которые были созданы в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи.

Копенгагенские обязательства были приняты пять лет назад. За этот небольшой промежуток времени на наших глазах произошли изменения, оказавшие существенное влияние на социальное развитие наших собственных обществ. Сегодня мы имеем еще более ясное представление о процессе глобализации, в результате которого границы превратились в понятие из прошлого. Мир успешно продвигается по пути технологических открытий, следствием чего стал прогресс в области улучшения качества жизни наших граждан.

Но общеизвестно то, что новшества влекут за собой новые сложные задачи. Сегодня мы говорим об обществе, основанном на знаниях, о непрерывном образовании, гибком графике и гибких условиях работы. При этом мы признаем необходимость создания такой системы образования, которая отвечала бы потребностям современной экономики. Сегодня мы говорим о невероятных успехах медицины, но мы также осознаем, каким вызовом для наших систем социального обеспечения и социального страхования является старение населения.

Поэтому в каком-то смысле пять лет — это действительно немалый срок для копенгагенских обязательств. Именно по этой причине Правительство Мальты задает себе целый ряд вопросов. Во-первых, добились ли мы за последние несколько десятилетий, в течение которых проводились мероприятия в области социального обеспечения, того результата, на который рассчитывали? Насколько нынешние системы отвечают реальным потребностям людей? Насколько быстро реагируют эти системы на новые и появляющиеся потребности? Каким образом можно добиться устойчивого функционирования системы социального обеспечения? И как экономическое развитие нашей страны будет продолжать обуславливать реальное социальное развитие в интересах всех наших граждан?

Уверен, что многие другие общества стоят перед аналогичными дилеммами и вопросами. В нашем случае реструктуризация в этой области должна рассматриваться в контексте той работы по реструктуризации, которая ведется как в связи с тем, что моя страна подала заявку на вступление в Европейский союз, так и в связи с вызовами, которые возникают в результате процесса глобализации.

На Мальте в основе нашей деятельности лежит модель создания потенциала, которая преду-

сматривает комплексную разработку законодательства и мер, развитие соответствующих учреждений, а также развитие человеческих ресурсов и общин. Нашей целью является эффективное и устойчивое оказание услуг, которые отвечают реальным потребностям тех, кто ими пользуется, и рациональное использование всех наших ресурсов. Иными словами, мы пытаемся реорганизовать всю систему, так чтобы она из ориентированной на технические результаты, основанные на предполагаемых потребностях, превратилась в способную удовлетворять реальный спрос.

В этой связи считаю нужным отметить, что программа действий моего правительства, направленная на выполнение решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, основывается на концепции, согласно которой приоритетными в ходе социального развития считаются интересы человека и семьи. В ее основе лежат следующие принципы.

Во-первых, особое внимание уделяется и должно и в будущем уделяться наиболее уязвимым членам общества; во-вторых, обеспечивается расширение и развитие как системы социального страхования, так и системы социального обеспечения, и принимаются необходимые меры для их непрерывной устойчивости; в-третьих, осуществляется реструктуризация социальных услуг, с тем чтобы сделать их более ориентированными на нужды человека и семьи; в-четвертых, лица поощряются к активному участию в оказании помощи самим себе и, в конечном итоге, другим в целях обеспечения социального благополучия; и в-пятых, путем активной поддержки добровольческого сектора оказывается энергичное содействие гражданскому обществу.

Воплощая эти принципы в конкретные мероприятия по содействию реальному социальному развитию в интересах всех граждан, в последние несколько лет мое правительство принимает законодательные меры, направленные на обеспечение социальной справедливости и занятости без дискриминации, равноправия женщин и на предоставление равных и всеобщих возможностей в области бесплатного образования на всех уровнях и целого комплекса услуг здравоохранения, а также равного и всеобщего доступа к ним.

Недавно мы приняли законодательство в области обеспечения равенства возможностей, при-

званное содействовать полноценному участию в жизни общества всех инвалидов, а на завершающей стадии разработки находятся важные законодательные акты в области гигиены и охраны труда, защиты прав ребенка и содействия развитию добровольческого сектора, а также законодательство о борьбе с насилием в отношении женщин и обеспечении равенства возможностей женщин и мужчин.

В число других серьезных проблем, с которыми сталкивается общество в наших странах, входят распространение наркотиков, социальная изоляция, новые медицинские и психологические проблемы, материализм и крайний индивидуализм. Общество должно заботиться о благополучии молодежи, инвалидов, неполных семей и пожилых людей, доля которых неуклонно растет. Эти проблемы требуют участия всего общества, а не только государства. Их решение представляет собой действительно сложную задачу, поскольку они глубоко укоренились в нашем образе жизни и социальных структурах. Поэтому следует более активно задействовать политические силы. Меры, принимаемые государством, должны становиться все более совершенными, специализированными и эффективными по сравнению с прошлым.

Солидарность и сотрудничество должны оставаться двумя основными элементами претворения в жизнь наших обещаний. Мы должны создавать системы социальной защиты, чтобы обеспечить доступ всех граждан к средствам, необходимым для удовлетворения их основных потребностей. Несмотря на то, что основная ответственность за выполнение этих обещаний лежит на правительствах стран, нельзя сводить к минимуму роль всех других социальных партнеров в обществе и в государстве.

Ни одно общество не в состоянии раз и навсегда освободиться от социальных проблем. Думать иначе — значит выбрать самый легкий и безответственный выход, просто игнорируя их. Найти решения можно только на основе рассмотрения конкретных проблем в свете объективного анализа существующей действительности. Необходимо активно бороться с любыми формами социальной изоляции путем расширения экономических возможностей в целом, а также путем непосредственного вмешательства. На недавно состоявшейся в Лиссабоне конференции подчеркивался факт, который, возможно, очевиден для большинства из нас, а именно, что экономические успехи Европы зависят

от ее уникальной социальной модели и неразрывно связаны с ней. Сложно сказать, что здесь является причиной, а что следствием, но можно смело говорить о том, что, не обеспечив равновесия этих двух составляющих современного общества, Европа никогда не смогла бы достичь сегодняшних безопасности, мира и процветания.

Система социального обеспечения является одной из наиболее характерных особенностей европейского общества, и мы должны оставаться приверженными ее задачам, которыми являются обеспечение справедливости и равенства возможностей. Однако следует признать, что даже эта отлаженная система не защищает от нищеты, и миллионы людей в Европе по-прежнему живут за чертой бедности. Искоренение нищеты в Европе и во всем мире должно оставаться нашей основной целью, но при этом нам необходимо тщательно проанализировать системы, призванные обеспечить защиту действительно нуждающихся. Поэтому реформирование системы социального обеспечения должно быть одним из наиболее приоритетных направлений повестки дня любой страны, стремящейся гарантировать всем своим гражданам достойный уровень жизни.

Однако такой подход не может и не должен изолироваться от экономической политики. В эпоху глобализации нашей экономики правительства не могут выполнять свою роль, обеспечивая безопасность в своих соответствующих странах для капитализма без границ. Напротив, все правительства, по отдельности, совместно или на основе таких международных форумов, как эта специальная сессия Генеральной Ассамблеи, несут ответственность за обеспечение того, чтобы сделать капитализм безопасным для нашего общества, наших общин, семей и детей. Когда частному сектору не удастся самостоятельно осуществлять саморегуляцию, обеспечение корпоративной ответственности и гражданской ответственности компаний становится обязанностью правительства.

В заключение хотелось бы сказать, что для правительства моей страны основой будущего развития является социальная справедливость, при которой центром национальной политики становятся наиболее нуждающиеся люди. Однако ни одно правительство не в состоянии достичь этих целей ни на национальном, ни тем более на международном уровне без посторонней помощи. Все страны,

представленные на этой сессии, разделяют концепцию Копенгагенской декларации. Мы собрались здесь, чтобы подтвердить наши обязательства в отношении этой общей концепции и вновь заявить о нашей решительной готовности воплотить ее в социальной структуре наших общин. Важнейшей целью этой концепции является социальное развитие наших стран, социальное благополучие наших граждан и создание общества, в котором было бы место для каждого.

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово первому заместителю премьер-министра и министру труда и социальных дел Чешской Республики Его Превосходительству г-ну Владимиру Шпидле.

Г-н Шпидла (Чешская Республика) (*говорит по-французски*): Я рад представлять Чешскую Республику сегодня, в день пятилетней годовщины принятия Копенгагенской декларации.

За последние пять лет сформировался новый подход к государственной политике, основанный на идее о том, что наиболее прочными столпами устойчивого экономического роста являются эффективная социальная интеграция и материальный достаток населения. Этой концепции придерживается и Европейский союз. Если говорить не только о Европе, желательно, чтобы и такие учреждения, как Международный валютный фонд и Всемирный банк, более последовательно придерживались такого подхода в своих стратегиях в области развития.

Почему сегодня социальное развитие имеет более важное значение для экономического роста, чем в прошлом? Очевидно, что революция в сфере знаний, в основе которой лежат новые технологии, обязывает нас, лидеров государств нашей планеты, содействовать интеллектуальному развитию наших народов. В прошлом эта задача была связана с необходимостью обеспечить функционирование демократии, а сегодня мы руководствуемся и экономическими соображениями. Действительно, как можно ожидать успешной работы от наших компаний, которые вынуждены повышать свою конкурентоспособность в условиях соревнования, или от нашей администрации, которая подчиняется принципу обеспечения качества, если у работников нет возможности учиться и получать соответствующую подготовку?

Как это продемонстрировала французский философ Симона Вайль, мы сможем добиться этого, только если наши граждане будут максимально освобождены от социальных проблем. Социальное неблагополучие, нищета и социальная изоляция — это те недуги, которые должно победить государство, чтобы информационная революция стала благом для всех.

Этих принципов придерживаются правительства европейских стран. С ними соглашается и большая часть населения, которое осознает, что силы рынка не могут самостоятельно обеспечить рост и оптимальное распределение благ. Двигаясь в этом русле, Чешская Республика, как и следовало ожидать, участвует в укреплении социальной составляющей европейского здания, основным приоритетом которого является обеспечение занятости, являющейся, как нам всем известно, одновременно и эффективным инструментом интеграции, и эффективным стимулом приобретения знаний.

Поэтому более года назад правительство моей страны утвердило национальный план в области занятости, структура которого отражает четыре основных принципа, выдвинутых Европейским советом в Люксембурге: расширение возможностей трудоустройства, поощрение предпринимательства, способность работодателей и рабочих адаптироваться к условиям рынка и, наконец, содействие обеспечению равенства возможностей мужчин и женщин и борьба с любыми формами дискриминации.

Не ограничиваясь рамками требований этой организации, имеющей большое символическое значение, выполнение этих задач обнаруживает сущность имеющихся возможностей, причем эти возможности тоже носят очень европейский характер, идет ли речь о вариантах активных мер по борьбе с маргинализацией, выполнении комплексных мероприятий по предупреждению безработицы или о содействии развитию ресурсов в области трудоустройства. Мне выпала честь стать первым представителем страны — ассоциированного партнера, подписавшим с членом Комиссии г-жой Дьянтопулу документ о совместной оценке нашей политики в области занятости. Это стало свидетельством решительной готовности Чешской Республики к тесному сотрудничеству с Европейским союзом по этим вопросам.

Большое влияние на концепцию нашей стратегии в области занятости оказали социальные партнеры. Я очень рад видеть такую приверженность, которая далеко не ограничивается простыми советами. Социальные партнеры по определению являются действующими субъектами в этой области, автоматически задействованными в эффективном выполнении мероприятий, разрабатываемых властью, в частности тех, которые проводятся в связи с переносом «наработанного законодательства». В то же время, я приветствую участие социальных партнеров в структурах трехстороннего типа. Полагаю, что это совершенно необходимо для того, чтобы мы смогли, в частности, разработать пакт социальной стабильности, в поддержку которого выступает правительство моей страны.

В рамках нашей политики в области занятости, правительство моей страны стремится скоординировать меры, направленные на сокращение неравенства, от которого страдают определенные группы граждан. Физические или умственные недостатки, последствия войны, болезнь, врожденные дефекты — все это несколько не умаляет ценность страдающих от них людей как личностей. Когда речь идет о помощи лицам с физическими недостатками и умственными расстройствами, соображения экономической выгоды оказываются противоположны правозащитным принципам. Поэтому наши министры разработали ряд энергичных мероприятий, с тем чтобы расширить доступ наиболее уязвимых лиц среди нас к занятости и обеспечить, насколько это возможно, меры по улучшению состояния их здоровья, их социальную интеграцию и их профессиональную подготовку.

Еще одним ценным ресурсом, о котором необходимо заботиться, являются меньшинства, в частности представители народности рома. В этой связи также предусматривается ряд позитивных мер и правовых гарантий, таких как сокращение уровня длительной безработицы, негативное влияние которой могут испытывать эти меньшинства. Работая с представителями меньшинств, мы при любых обстоятельствах заботимся о том, чтобы социальная интеграция осуществлялась не в ущерб личности. Поэтому программа подготовки адаптируется таким образом, чтобы, способствуя интеграции граждан, сохранять индивидуальные особенности каждой личности.

Таковы некоторые из наших достижений. На практике, когда речь идет об учреждениях, жизни страны или мероприятиях в Европе и в мире, Чешская Республика, действуя в духе современности, выступает в поддержку социальной политики. Если социальной политике уделяется достаточно внимания и если она оказывает непосредственное влияние на экономическую деятельность, появляется большая надежда на то, что исполнятся наши давние мечты о жизни наших граждан в мире и достатке, и теперь эти мечты, в отличие от прошлого, имеют под собой реальную основу. Сегодня объективная действительность, экономика и конкуренция требуют знаний и компетенции, а знания и компетенция невозможны без процветания и социальной интеграции. Как было сказано кем-то из членов Международной конфедерации свободных профсоюзов, нам необходима «глобализация социального развития».

Какими бы разными ни были наши мнения и интересы, мы выступаем за социальное развитие. С момента принятия Копенгагенской декларации сказанные нами слова подтвердились конкретными действиями. Поэтому я уверен, что эта Декларация остается в силе, и надеюсь, что мы продолжим двигаться по намеченному в ней пути.

Мы по-прежнему стоим перед задачей превратить вчерашние и сегодняшние обещания в завтрашние действия.

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово заместителю премьер-министра Непала Его Превосходительству distinguished Раму Чандра Поделу.

Г-н Подел (Непал) (*говорит по-английски*): Пять лет назад мы закрепили наши обязательства в Копенгагенской декларации. Анализируя те успехи, которых мы добились с тех пор, мы обнаруживаем, что мир столкнулся с рядом парадоксов. С одной стороны, мы видим беспрецедентные достижения науки и техники, которые вполне могут положить конец человеческим страданиям. Однако мир также сталкивается с постоянно увеличивающимся разрывом между богатыми и бедными. Человечество имеет достаточно средств для того, чтобы обеспечить себе достаточное количество еды, но при этом большая часть людей ложится спать на голодный желудок.

Начиная с Устава Организации Объединенных Наций, обязательства в области защиты прав человека и борьбы с человеческими несчастьями достигли рекордного числа и размаха. Но рекордного показателя достигло и количество невыполненных обещаний. Встает вопрос о доле, получаемой действительно неимущими из того объема средств, который выделяется им или в их интересах донорами. По существу, речь идет о необходимости обеспечить транспарентность. Кроме транспарентности, важно также обеспечить пересмотр предписаний установленного пакета мер, которые не учитывают реальные условия на местах.

Полагаю, это несоответствие можно устранить путем принятия следующих принципов сотрудничества в области развития: разработка странами с устоявшейся демократией пакетов разносторонних мер, необходимость учитывать уникальность каждой страны, соответствие предлагаемых мер потребностям и приоритетам страны и осуществление сотрудничества с целью удовлетворения потребностей и решения приоритетных задач страны, получающей помощь, в интересах человечества и социальной справедливости во всем мире. Я обращаюсь с призывом защитить право народов на выбор политики для своей страны. Я считаю, что люди имеют право учиться на своих собственных ошибках. И самое главное, нам необходимо также создать возможности для новаторских решений и творческого подхода на уровне конкретных стран.

Потребности развивающегося мира, особенно наименее развитых стран, в области развития многочисленны. Чтобы сократить разрыв, они нуждаются в больших объемах помощи. Важно выполнять обязательства, в соответствии с которым промышленно развитые страны должны выделять 0,7 процента своего валового внутреннего продукта в качестве официальной помощи в целях развития. Мы также должны повысить эффективность и результативность помощи и ее использования.

Давно назрела необходимость обеспечить всеобъемлющую и всестороннюю транспарентность как на национальном, так и на международном уровне. Кроме того, пора выделять по меньшей мере 20 процентов официальной помощи в целях развития на нужды основных социальных секторов.

Учитывая тяжесть долгового бремени наименее развитых стран, а также тот факт, что крайне

необходимые средства утекают из этих стран в виде выплат в счет долга, необходимо, чтобы мировое сообщество расширило рамки Инициативы в отношении бедных стран с крупной задолженностью, с тем чтобы обеспечить общее сокращение задолженности наименее развитых стран. Я уверен, что для обеспечения свободы, социальной справедливости, солидарности и мира во всем мире необходимо пересмотреть существующие договоренности в области международного сотрудничества.

На национальном уровне наиболее приоритетным направлением политики Непала является борьба с нищетой. Мы пытаемся обеспечить устойчивое развитие на основе использования местного сырья в целях развития сельского и лесного хозяйства, туризма и водных ресурсов. Мы осуществляем ряд инициатив в области социального развития и вовлечения всех социальных слоев в жизнь общества. Первоочередное внимание уделяется развитию сельских районов, где нищета и невежество имеют наиболее серьезные масштабы. Законодательные акты о самоуправлении расширяют возможность местных жителей участвовать в процессе принятия решений. Также осуществляются законодательные меры по обеспечению представленности женщин и расширению их участия в процессе принятия решений, в том числе и на низовом уровне.

Создаются условия для переселения и расширения возможностей безземельного населения и закабаленных рабочих. Осуществляется институциональная реформа, а также выполняется специальная программа в интересах коренного населения, притесняемых лиц и угнетенных общин. Также принимаются меры по развитию отдаленных районов. Такие программы, как «Развитие особых районов», «Партия «Бишвешор» за интересы неимущих» и «Самосознание женщин», в числе прочих программ, направленных на достижение конкретных целей, призваны улучшить социальное и экономическое положение беднейших групп населения. Для содействия выполнению программ по борьбе с нищетой недавно был создан фонд борьбы с нищетой, а стратегия снижения уровня нищеты направлена на осуществление различных программ при посредстве местных органов власти и гражданского общества, в том числе общинных организаций, на основе деятельности неправительственных организаций, направленной на социальную мобилизацию.

Соблюдение основных прав человека гарантируется Конституцией Королевства Непал, принятой после исторических политических преобразований 1990 года. Свидетельством приверженности правительства Его Величества Короля Непала поощрению и защите прав человека являются различные законодательные, судебные и административные меры, принятые с тех пор, как была восстановлена демократия. Была учреждена национальная комиссия по правам человека. Непал также ратифицировал ряд международных конвенций, пактов и протоколов. Безусловно, изменение политической системы влечет за собой как возможности, так и вызовы. Наглядными примерами возможностей, присущих демократической системе, служат прозрачность политического процесса и максимальная подотчетность политических лидеров народу.

С другой стороны, одной из наиболее очевидных проблем малых не имеющих выхода к морю наименее развитых стран, таких как Непал, является нехватка человеческих, материальных и технических ресурсов, необходимых для того чтобы надлежащим образом удовлетворять растущие потребности и ожидания населения. В этом смысле наиболее серьезными проблемами по-прежнему являются повсеместная нищета, отсутствие материальной и институциональной инфраструктуры и неспособность обеспечить хотя бы минимальную социальную защиту наиболее уязвимых групп общества. Еще одной важнейшей задачей является обеспечение работы, приносящей доход, нашей молодежи, уровень грамотности и образованности которой неуклонно растет.

Опыт показывает, что в отсутствие основных объектов инфраструктуры любые начинания в области социального развития превращаются в дорогостоящие и непоследовательные меры. Следовательно мы не можем позволить себе остановиться на достигнутом и перестать создавать и расширять их. Поэтому, чтобы положить начало социальному развитию и поддержать его, я настоятельно призываю сессию рассмотреть вопрос о выделении достаточных ресурсов на цели развития основных объектов материальной инфраструктуры, главным образом транспортной и коммуникационной систем, в качестве дополнительного пункта конкретного долгосрочного обязательства.

Мы уверены, что развитие нашей страны зависит от эффективного управления и добросовестного

выполнения вышеупомянутых инициатив. В этой связи мы предприняли ряд мер, в том числе направленных на сокращение численности правительственных служащих и осуществление энергичных реформ в области государственной службы. Поскольку мы подходим к выполнению этих программ со всей ответственностью, мы сталкиваемся с парадоксом другого рода. Едва мы освободились от тирании неограниченной монархии, как люди в разных частях страны опять вынуждены жить в страхе и страданиях. Борясь с голодом, мы снова сталкиваемся с необходимостью бороться со страхом. В довершение ко всему, дополнительным тяжким бременем стали более 100 000 беженцев из соседнего Бутана. Эти сложности накладывают свой отпечаток на социальную, экономическую и политическую ситуацию.

Итак, Всемирная встреча в интересах социального развития изменила направление политической мысли. Мы пришли к согласию относительно необходимости разработать более сбалансированную политику в области развития, основанную на росте при обеспечении справедливости, а также отказаться от узкой озабоченности либерализацией рынка. Изменить ход истории - наша миссия в начале нового тысячелетия. Для этого главной целью нашей политики должно стать обеспечение процветания людей и общества, а экономическая стратегия призвана служить не более чем средством. Итак, признаем, что социальное развитие невозможно без социальной справедливости. Отсутствие социальной справедливости угрожает и демократии. Точно так же без демократического устройства невозможно обеспечить устойчивое социальное развитие и справедливость ни на национальном, ни на международном уровне. Для того чтобы обеспечить социальную справедливость как в национальном, так и в международном масштабе, необходима крупная реорганизация международного сотрудничества, в том числе международных товарных потоков и потоков человеческого капитала. Давайте торжественно пообещаем выполнить эту задачу. Давайте примем это обязательство на заре нового тысячелетия на этой специальной сессии Генеральной Ассамблеи в Женеве.

Председатель (говорит по-английски): Я предоставляю слово министру социального обеспечения Литвы Ее Превосходительству г-же Ирене Дягутене.

Г-жа Дягутене (Литва) (*говорит по-английски*): От имени президента Литовской Республики и премьер-министра я хотела бы поздравить представителей, присутствующих на этой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, и пожелать нам всем успеха в дальнейшем продвижении социального плана действий. Я рада возможности представлять свою страну и выразить наше мнение о влиянии Копенгагенского процесса на Литву.

Встреча Организации Объединенных Наций на высшем уровне в интересах социального развития, состоявшаяся в Копенгагене в марте 1995 года, напомнила миру о значении социального развития и борьбы с нищетой и социальной изоляцией для развития демократии и стабильного общества. Данная специальная сессия Генеральной Ассамблеи по социальным вопросам является весьма полезным событием. Она позволит нам рассмотреть и оценить осуществление результатов Копенгагенской встречи на высшем уровне, а также определить последующие инициативы, необходимые для усиления эффективности их выполнения.

В соответствии с обязательствами Копенгагенской декларации президент Литовской Республики учредил межведомственный Социальный комитет для подготовки отчета о выполнении Декларации и разработки первой литовской стратегии в области борьбы с нищетой. Национальный отчет был подготовлен в 1999 году и представлен Организации Объединенных Наций. Этот документ, отражающий достижения Литвы после Копенгагенской встречи на высшем уровне, стал значительным шагом на пути разработки всеобъемлющей национальной стратегии в области борьбы с нищетой. Он показал, что в последние годы в Литве выросли расходы на социальную защиту, в то время как появилась тенденция снижения относительной бедности.

В национальном отчете также отмечается, что в число наиболее острых социальных проблем Литвы входят развитие благосостояния сельского населения, поддержка многодетных семей и интеграция социально уязвимых групп населения в общество.

Проект стратегии был представлен президентом Литовской Республики всем политическим партиям, большому числу неправительственных организаций и широкой общественности. Их комментарии были приняты во внимание.

Я хотела бы воспользоваться случаем, чтобы выразить благодарность отделению Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) в Литве, которое оказывало нам поддержку на всех стадиях подготовки стратегии. Мы также были рады обсудить связанные с нищетой вопросы с нашими коллегами из Латвии и Эстонии на недавно прошедшей Балтийской конференции по вопросам борьбы с нищетой. Стратегия соответствует Конституции Литовской Республики, согласно которой удовлетворение потребностей людей и достижение их целей является главной задачей развития общества. Это означает, что экономический рост должен быть социально, экономически и политически связан с улучшением благосостояния всех граждан.

В стратегии дается определение понятию нищеты в применении к ситуации в Литве, указывается способ ее измерения, дается обзор распространения нищеты и называются наиболее бедные группы населения. С учетом этой информации были определены стратегические цели для борьбы с нищетой: общее снижение уровня бедности и предоставление помощи наиболее уязвимым группам.

Стратегия в области борьбы с нищетой основана на принципах субсидиарности и солидарности. В частности, в стратегии подчеркивается роль неправительственных организаций и партнеров по сотрудничеству при решении связанных с нищетой вопросов. Основной задачей является увеличение занятости и создание благоприятных условий для того, чтобы члены общества могли получать надлежащее образование и создавать и развивать деловые предприятия.

Содействие увеличению занятости считается очень эффективным способом борьбы с нищетой. В Литве для увеличения занятости в 2000–2002 годах был разработан Национальный план действий в области занятости, который определяет меры по развитию занятости и социального единства с использованием местных инициатив и других активных мер в сфере рынка труда. Для людей с недостаточным уровнем профессионального образования, неактивных людей и людей, столкнувшихся с социальными проблемами, будут создаваться социальные предприятия. На этих предприятиях социальная реабилитация и развитие личности будут иметь такое же значение, как и работа, потому что их на-

значение заключается не только в создании рабочих мест, но и содействии реинтеграции в общество.

Обеспечение равенства полов на рынке труда также является одной из основных задач Национального плана действий в области занятости. Кроме того, правительство принимает активные меры, направленные на достижение равенства полов и искоренения нищеты среди женщин, при этом особое внимание уделяется планам, выработанным на сессии «Пекин + 5».

Одним из условий успешной борьбы с нищетой является усовершенствование системы социальной помощи. Она ориентирована на более целевую выплату пособий и обеспечение более рационализированной системы пособий, а также развитие социальных услуг. Необходимо обеспечить доступ каждого человека к услугам и создать условия, в которых люди, столкнувшиеся с нищетой, могли бы позаботиться о себе и интегрироваться в общество.

Конкретные меры борьбы с нищетой, предусмотренные в стратегии, применяются главным образом на муниципальном уровне. Неправительственные организации, добровольцы и неформальные поставщики услуг также вовлечены в этот процесс. Тем временем мы ищем эффективные формы сотрудничества между муниципалитетами и неправительственными организациями.

Должна быть учреждена Комиссия по применению стратегии в области борьбы с нищетой. Она будет подотчетна президенту Литовской Республики. Комиссия будет наблюдать за уровнем нищеты и анализировать, насколько эффективны меры, направленные на борьбу с ней. Будет издаваться ежегодный отчет о нищете в Литве для того, чтобы оценивать масштабы нищеты и предлагать меры для борьбы с ней.

Хочу заверить Генеральную Ассамблею в том, что Литва участвует в Копенгагенском процессе и что борьба с нищетой и усиление социального единства являются первоочередными задачами для нашей страны. Я надеюсь, что сессия в Женеве окажет положительное влияние на попытки решить эту весьма важную проблему, стоящую перед человечеством.

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру образования Гамбии Ее

Превосходительству достопочтенной г-же Анне Терезе Ндонг-Ятте.

Г-жа Ндонг-Ятта (Гамбия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я хотела бы прежде всего воспользоваться случаем, чтобы присоединиться к предыдущим ораторам и поздравить Вас с избранием на пост Председателя этой специальной сессии, а также с тем, как успешно Вы справляетесь с обязанностями Председателя во время наших обсуждений, которые, несомненно, будут иметь благоприятный исход. От имени президента, делегации и народа Гамбии я также хочу поблагодарить принимающую нас сторону правительство Швейцарии за превосходную организацию этой специальной сессии. Гамбия присоединяется к заявлению Председателя Группы 77 и Китая.

Пять лет назад мы собрались в Копенгагене и на высшем политическом уровне приняли глобальные обязательства искоренять нищету, развивать занятость и содействовать социальной интеграции. Это обязательство нашло отражение в Копенгагенской декларации и программе действий.

Вторая Республика Гамбия при полном понимании своей ответственности в отношении выполнения Программы действий внедрила программу исправления, которая создала благоприятный для социального развития климат. Она придала динамику инициативе «Видение 2020 года». Всеохватывающая инициатива, разработанная нашей страной версия «Видения 2020 года», включила в себя перспективную стратегию, в которой, среди прочего, делается акцент на обеспечении достойного уровня жизни всего нашего народа. Кроме того, ключевым инструментом борьбы с нищетой является всеобъемлющая Национальная программы борьбы с нищетой. В недавнем прошлом был создан институциональный координационный механизм, занимающийся учетом гендерной проблематики и вопросов, связанных с нищетой.

Во время этой специальной сессии, на которой мы попытаемся дать оценку пяти годам осуществления соглашений, заключенных на имевшей историческое значение Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития, моя делегация вновь подтверждает приверженность нашей страны и обязуется удвоить усилия для выполнения твердого обязательства, данного пять лет назад в Копенгагене. В этой связи в рамках нашего вклада в

обсуждение на этой очень важной специальной сессии мы сосредоточимся на вопросах, которые мы определили как требующие особого внимания.

Кроме того, анализ различных стратегий, применявшихся для выполнения обязательств Копенгагенской декларации и программы действий, показал, что, хотя был достигнут определенный успех, на пути социального развития стоят бесчисленные препятствия. Таким образом, хотя пять лет могут показаться недолгим сроком, эта специальная сессия, проходящая в преддверии нового тысячелетия, станет важным поворотным моментом в истории человеческого развития. Нам в действительности предоставляется возможность пересмотреть и переоценить предпринятые нами согласованные усилия, чтобы сделать этот мир лучше для мирового сообщества. Сейчас также подходящее время для того, чтобы взглянуть в будущее в отношении повторного подтверждения нашей приверженности Копенгагенской декларации и программе действий 1995 года и заявить о готовности принимать дальнейшие шаги для выполнения обязательств, данных на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития.

Итоговый документ, составленный в ходе подготовительного процесса, предварявшего эту специальную сессию, после многих часов напряженных и масштабных переговоров, являет собой полезное руководство для дальнейших усилий по применению Программы действий, хотя по некоторым моментам, к сожалению, не удалось достигнуть согласия в силу глубоких непримиримых расхождений. По-прежнему значительны вызовы, всегда стоявшие перед нами. В определенном смысле их решение стало еще более необходимым со времени встречи в Копенгагене. Вот только некоторые из этих вызовов: долговое бремя, вооруженные конфликты и расширение политических и экономических прав и возможностей женщин.

Причинно-следственную связь между долгвым бременем и медленными темпами развития, а следовательно и нищетой, нельзя переоценить. Несмотря на многократные призывы найти долгосрочное решение, кризис задолженности остается критическим фактором для развивающихся стран. Как и всегда, мы призываем к аннулированию или переводу долга наименее развитых стран, в первую очередь ориентируясь на меры в сфере образования, здравоохранения и сельского хозяйства в интересах

всего населения. Это задаст тон для согласованных международных усилий по искоренению нищеты и для предоставления каждому качественного образования и медицинского обслуживания.

Что касается второго аспекта, а именно вооруженных конфликтов, то не будет преувеличением сказать, что для их целей отвлекаются человеческие, природные и денежные ресурсы, необходимые для социального развития. Военные конфликты происходят во всем мире, но мы можем утверждать, не боясь, что нам возразят, что больше, чем какая-либо другая часть света от сильнейшего нарушения планов развития страдает африканский континент, где застой в развитии и гражданские беспорядки считаются скорее нормой, чем исключением. При попытке разрешить конфликты, к сожалению, уделяется недостаточное внимание причинам конфликтов.

В этой связи мы вспоминаем доклад Генерального секретаря 1998 года о причинах конфликта и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке, в котором проведен интереснейший анализ коренных причин конфликтов на континенте. С тех пор был принят ряд резолюций по следам некоторых из вопросов, затронутых в этом отчете. К сожалению, мы столкнулись с извечной проблемой осуществления. Мы не должны допустить, чтобы столь похвальные инициативы были спущены на тормозах, мы должны подтвердить свою приверженность свести вооруженные конфликты к минимуму посредством согласованных усилий, предпринимаемых на национальном, субрегиональном, региональном и международном уровнях, а также решить разнообразные и сложные проблемы, которые становятся причинами вооруженных конфликтов, в частности в Африке.

Что касается последнего аспекта, вызывающего нашу озабоченность, то значительная роль, которую играют и могут играть женщины в социальном развитии, была повсеместно признана только в последние несколько лет. Она получила полное признание на проходившей в Пекине в 1995 году Четвертой всемирной конференции по положению женщин. С того времени принимаются усилия для включения женщин в процесс принятия решений. Так в Гамбии, например, наблюдалось значительное увеличение числа женщин, занимающих должности постоянных заместителей министров или директоров министерств, а членами кабинета министров

стали три женщины, одна из которых занимает должность вице-президента и отвечает также за вопросы женщин. На посту заместителя спикера Национальной ассамблеи также работает женщина.

Однако для достижения повсеместного равенства полов и справедливости необходимо обеспечить надлежащие ресурсы для того, чтобы различные обязательства и резолюции воплотились в конкретные действия; мы должны учитывать гендерную проблематику во всех политических действиях и программах и проявлять политическую волю и решимость, как необходимое условие выполнения Пекинской платформы действий. Наконец, как вновь подтвердили правительства на завершившейся недавно в Нью-Йорке специальной сессии «Женщины в 2000 году», мы должны увеличить доступ девочек к образованию и предотвращать отсеивание девочек; мы должны сделать микрокредитование и другие финансовые операции доступными для женщин. Без принятия конкретных действий, подобных уже перечисленным, расширение политических и экономических прав и возможностей женщин для целей их всестороннего участия в национальном развитии по-прежнему будет нам неподвластно, а мир будет по-прежнему лишен вклада значительной доли его рабочей силы.

И в заключение позвольте мне подчеркнуть, что мир уже достаточно озабочен этими вопросами, но еще, возможно, недостаточно полон решимости воплотить слова в дело. Начать действовать сейчас, и действовать быстро, — это единственная твердая гарантия нашей приверженности делу социальной справедливости и развития, которую мы можем дать гражданам мира.

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру труда и социального обеспечения Кипра Его Превосходительству г-ну Андреасу Мушутасу.

Г-н Мушутас (Кипр) (*говорит по-английски*): Для моей страны, Кипра, и для меня большая честь участвовать в этой специальной сессии Генеральной Ассамблеи. Хочу передать сердечные поздравления президента Республики Кипр г-на Глафкоса Клиридеса, выразить нашу признательность Генеральному секретарю за превосходную подготовительную работу и искренне поблагодарить Председателя Подготовительного комитета и все рабочие группы за проделанную ими работу.

Правительство Кипра присоединяется к заявлению, сделанному вчера от имени Европейского союза. Тем не менее, я хотел бы добавить к этому несколько слов. Выступая на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития, состоявшейся в Копенгагене, я подчеркнул значение социального развития и социальной справедливости для достижения и поддержания мира и стабильности внутри и среди стран и отметил необходимость создания рамок действия, при которых на первый план политики в области развития выходят интересы людей, а управление экономикой наших стран направлено на более эффективное удовлетворение человеческих потребностей. Это заявление и по сей день остается справедливым.

В ходе обзора и оценки итогов Встречи на высшем уровне выяснилось, что в целях осуществления Копенгагенских обязательств было введено много новых политических мер и программ на национальном уровне, а международные организации скорректировали направления своей деятельности. Однако в связи с усилившейся глобализацией остается еще многое предпринять, особенно после того, как стало ясно, насколько неодинаковы политические меры на национальном и международном уровне.

Моя делегация хотела бы объединить усилия с другими государствами — членами Организации Объединенных Наций, международными организациями и другими заинтересованными организациями, чтобы результаты наших обсуждений на этой неделе стали значительным шагом на пути к достижению целей, согласованных на Встрече на высшем уровне, так как прогресс, достигнутый за прошедшие годы, полностью подтверждает значимость этих целей и необходимость новых инициатив и новаторских подходов.

Как и другие, мы признаем необходимость предвидеть и нейтрализовать негативные или потенциально негативные социальные и экономические последствия процесса глобализации и максимально увеличить его пользу для всех членов общества, включая людей с особыми потребностями. В этой связи мое правительство хочет подчеркнуть то значение, которое оно придает Декларации об основополагающих правах в сфере труда Международной организации труда (МОТ) и содействию задачам полной и производительной занятости. Достойная работа в действительности является краеуголь-

ным камнем в деле предотвращения нищеты и борьбы с ней и достижения большего социального единства.

Именно по этой причине содействие полной и производительной занятости, которая отстаивается Конвенцией МОТ № 122, является постоянной задачей социальной политики правительства Кипра с момента основания в 1960 году Республики Кипр.

Инвестиции в сферу образования и развития человеческого потенциала, усовершенствование функционирования рынка труда, содействие равенству полов и недискриминации в отношении занятости и условий работы и защита посредством принятия специальных мер групп, находящихся в неблагоприятном или уязвимом положении, остаются приоритетными задачами для моего правительства и партнеров по сотрудничеству.

В документе под названием «Дальнейшие меры и инициативы для осуществления обязательств, данных на Встрече на высшем уровне» (A/S-24/2/Add.3, часть III) содержится много хороших предложений, принятие которых, несомненно, пойдет на пользу социальному развитию. Из-за ограничения по времени я не могу прокомментировать их все. Не умаляя значения ни одного из них, я хотел бы в своем коротком выступлении особо отметить значение предложения о создании рабочей группы экспертов для выработки руководства в отношении рациональных принципов и надлежащей практики в социальной политике в интересах достижения трех целей Встречи на высшем уровне. Мы считаем, что данное предложение может представлять большую практическую ценность для правительств и международных организаций.

В заключение я хотел бы поблагодарить правительство Швейцарии за его гостеприимство и высказать убеждение, что специальная сессия, а также ее результаты будут плодотворными.

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово государственному министру канцелярии вице-президента Объединенной Республики Танзании Его Превосходительству г-ну Эдуарду Ловассе.

Г-н Ловасса (Объединенная Республика Танзания) (*говорит по-английски*): Позвольте мне от имени правительства Объединенной Республики Танзании выразить искреннюю признательность

людям и правительству Швейцарии за то, что они прекрасно справились с ролью хозяев, и за великолепную организацию этой специальной сессии. Г-н Председатель, я также хочу, пользуясь случаем, поздравить Вас и других членов Бюро с тем, что вам доверили руководство работой этого заседания. Моя делегация уверена, что под вашим мудрым руководством наши обсуждения увенчаются успехом.

Мы собрались сегодня здесь, чтобы изучить опыт, полученный в ходе осуществления Копенгагенской программы действий, утвержденной на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития в 1995 году. Для нас, в Танзании, Копенгагенская программа действий стала толчком к возобновлению и активизации предыдущих инициатив в области социального развития и социальной интеграции в наших усилиях в сфере развития.

Несмотря на серьезные трудности, с 1995 года Танзания добилась значительных успехов в сфере социальной трансформации и развития. В течение нескольких лет правительство принимало меры для создания благоприятной обстановки для экономического и социального развития, обеспечивая, в качестве права, доступ к справедливым и равным социальным и экономическим возможностям, одновременно расширяя участие в процессе принятия решений. Подобным образом были приняты действия для поощрения равенства полов и ликвидации всех форм дискриминации в отношении групп нашего общества, находящихся в неблагоприятном положении. Я рад сообщить Ассамблее, что применение макроэкономического и секторального подходов, а также реструктуризация учреждений государственного сектора уже возымели положительное воздействие на предоставление услуг, усиление экономического роста и расширение возможностей занятости.

Правительство Танзании наметило несколько приоритетных направлений работы для решения вопросов нищеты. В их число вошло усиление начального образования, особенно среди девочек, повышение уровня транспарентности и содействие проведению консультативных форумов для обмена опытом между всеми заинтересованными сторонами. Кроме того, был принят ряд мер для решения проблемы нищеты и связанных вопросов. Эти меры заключались в том, что канцелярии вице-президента была поручена общая координация иници-

циатив в области борьбы с нищетой и была принята многоаспектная национальная стратегия в области борьбы с нищетой. В рамках этой стратегии на 2015 год назначено снижение нищеты в два раза, а полное искоренение нищеты намечено на 2025 год.

Огромное преимущество, которым пользуется Танзания в своей борьбе против нищеты, заключается в мире и спокойствии, которые по-прежнему наблюдаются в стране. Однако Танзания на горьком опыте учится тому, что нестабильность в странах района Великих озер значительно подрывает внутреннюю безопасность. Танзания стала домом для беженцев, гонимых междоусобицами из соседних воюющих государств. Хотя защита прав человека в отношении беженцев крайне важна, как это предусмотрено конвенциями Организации Объединенных Наций, непрекращающийся поток беженцев в страну угрожает миру, окружающей среде и социальному развитию в принимающих регионах. В связи с этим международное сообщество обязано добиваться мира в этих государствах и участвовать в восстановлении системы социальных услуг, экономической инфраструктуры и окружающей среды для укрепления мира в районах конфликта и оказания помощи бедным странам, принимающим беженцев.

Хотя Танзания достигла определенных успехов в выполнении целей Встречи на высшем уровне в интересах социального развития, ряд препятствий замедлил темпы наших усилий и даже вызвал некоторую инертность. Во-первых, в Танзании, как и в других менее развитых странах, внедрение мер по борьбе с нищетой осложняется бременем погашения задолженности, которое снижает нашу способность выделять большие средства на социальное развитие. С 1995 года правительство ежегодно тратит в среднем 40 процентов своих внутренних доходов на погашение долга.

Как мы уже неоднократно заявляли на многих других международных форумах, долговые проблемы, стоящие перед наименее развитыми странами, требуют немедленного решения. Хотя мы ценим меры, принятые к настоящему моменту, мы с сожалением отмечаем, что они оказались неспособными устранить это ужасное препятствие. Учитывая существующий международный консенсус в отношении необходимости скорейшего принятия дополнительных мер, для того чтобы помочь развивающимся странам вырваться из долговой западни, мы выражаем надежду, что на этой встрече на высшем

уровне в ответ на просьбу, высказанную многими выступавшими до меня делегациями, будет дано твердое обязательство в отношении списания как двусторонних, так и многосторонних долгов бедных стран, имеющих крупную задолженность.

Во-вторых, существует проблема недостаточных внутренних ресурсов в сочетании с сокращением притока ресурсов со стороны сотрудничающих партнеров по развитию.

Осуществление программы реформ и целенаправленной политики нашего правительства по борьбе с нищетой привело к тому, что на социальные секторы выделяется больше ресурсов. Доля бюджетных средств, предназначенных для социальных секторов, постепенно увеличивалась и поднялась с отметки менее 20 процентов в 1995 году до 25 процентов в 1999 году. Тем не менее, мы находимся в положении, когда больше — это еще недостаточно. Для успешного осуществления нашей программы реформ необходимо большее сотрудничество с нашими партнерами по развитию.

В настоящей обстановке, когда мировая экономика становится все более глобализированной, ни одна страна не изолирована от другой, а влияние развития в одной части мира ощущается повсеместно. Поэтому необходимо, чтобы усилия, предпринимаемые на национальном уровне, дополнялись международным сотрудничеством. Существует необходимость в притоке новых и дополнительных средств из развитых стран для содействия другим. Срочно требуется установление на справедливой, равноправной и недискриминационной основе международного экономического климата, способствующего социальному развитию и учитывающего нужды бедных.

Со времени возникновения пандемии ВИЧ/СПИДа число препятствий увеличилось из-за ослабления и снижения численности столь необходимой рабочей силы. На декабрь 1998 года число зараженных ВИЧ в Танзании, по приблизительным подсчетам, достигало 1,6 миллиона человек, при этом эпидемия неуклонно распространялась по стране. По мере того как распространение заболевания набирает силу, мы начинаем понимать, что как страна мы должны делать больше для борьбы с ним. Международное сообщество также должно удвоить усилия по борьбе с эпидемией.

Эти существующие трудности ни в коей мере не влияют на нашу приверженность Копенгагенской программе действий. В этом отношении Танзания продолжит стимулирование сотрудничества государственного и частного секторов в интересах устойчивого планирования и развития и перестройку сферы коммунальных услуг в целях повышения их эффективности и рентабельности. Кроме того, Танзания продолжит принимать интенсивные меры, направленные на искоренение нищеты.

Прежде чем я завершу свое выступление, позвольте мне поделиться одним наблюдением: социальное развитие в мире переживает кризис. Кризис сильнее всего ощущается в развивающихся странах, где существует опасность того, что все прошлые достижения в области социального развития будут потеряны и произойдет откат назад. В результате увеличивается разрыв между богатыми и бедными. На этой встрече на высшем уровне нельзя забывать о том, что все мы находимся в одной лодке, поэтому у всех нас общая судьба. В долгосрочной перспективе представляется невозможным поддерживать высокий уровень социального развития в одном регионе, в то время как в других регионах наблюдаются повсеместная и усугубляющаяся нищета и деградация.

Мы надеемся, очень надеемся на то, что в результате этой встречи будет возобновлена коллективная приверженность, о которой было заявлено в 1995 году, и будут обеспечены средства для того, чтобы эффективно способствовать дальнейшему выполнению Программы действий с четкими целями, стратегиями и задачами.

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру социального обеспечения и здравоохранения Финляндии Ее Превосходительству г-же Майе Перхо.

Г-жа Перхо (Финляндия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, позвольте сначала поздравить Вас с избранием на пост Председателя этой важной специальной сессии. Финляндия полностью присоединяется к заявлению, сделанному министром социального обеспечения и труда Португалии г-ном Эдуарду Ферру Родригешем от имени Европейского союза.

На этой неделе мы вновь будем обсуждать социальное развитие на высоком политическом уровне. Я уверена, что достижения, отмеченные пять

лет назад в Копенгагене, будут не только расширены, но и умножены и укреплены здесь, в Женеве.

Я хотела бы сказать несколько слов в отношении вопросов, представляющих особый интерес для Финляндии. Речь идет об универсальности и равных возможностях; гендерной проблематике; правах человека, включая сексуальные и репродуктивные права; здравоохранении и образовании; и финансировании социального развития. Все эти вопросы лежат в основе социального развития, а также все чаще учитываются в контексте экономического развития. Аспекты устойчивого развития — социальное и экономическое развитие и охрана окружающей среды — взаимосвязаны и взаимодополняют друг друга. Хотела бы подчеркнуть, что устойчивое социальное развитие в особенности является необходимым условием для развития и повышения благосостояния.

В Копенгагене главы государств и правительств заявили о насущной необходимости решения глубоких социальных проблем, особенно проблем нищеты, безработицы и социальной изоляции, затрагивающих каждую страну. В условиях развивающейся быстрыми темпами глобализации их призыв сегодня приобретает еще большую актуальность. Глобализация — это процесс, порождающий растущую взаимозависимость в сегодняшнем мире. Глобализация, несущая как вызовы, так и возможности, может также привести к повышению незащищенности и, при худшем развитии событий, к усилению маргинализации. Перед нами стоит задача сделать так, чтобы этот процесс всем приносил выгоду.

Финляндия всецело привержена выполнению Копенгагенских обязательств. Это относится как к внутренней, так и к внешней политике, включая сотрудничество в целях развития. Необходимо создать постоянно развивающееся общество, в котором каждому предоставлялась бы возможность иметь значимую работу, вести независимый образ жизни и активно участвовать в жизни общины и всего общества. Особое внимание мы уделяем повышению социальной интеграции и снижению нищеты, что обеспечит всеобщий доступ к основным социальным услугам и гарантирует то, что группам с особыми потребностями будут доступны дополнительные, специальные целевые социальные услуги. При построении общества для всех наш опыт показыва-

ет, что иногда недостаточно помогать нуждающимся людям посредством специальных целевых мер.

Во время подготовительного процесса в преддверии сессии «Копенгаген + 5» все сходились во мнении, что необходимыми составляющими для создания благоприятных для социального развития условий являются полное уважение прав человека и основных свобод, демократия, надлежащее управление и равенство между мужчинами и женщинами. Ответственность за обеспечение этих прав и принципов лежит на национальных правительствах.

Правительства также несут основную ответственность за обеспечение наличия и общедоступности основных социальных услуг и медицинского обслуживания. Эти услуги могут предоставляться государственным и частным сектором и дополнительно обеспечиваться третьими сторонами, например, неправительственными организациями или добровольцами. Для того, чтобы привлечь большие ресурсы для обеспечения этих услуг, а следовательно и для целей более широкого искоренения нищеты, Финляндия призывает правительства развитых и развивающихся стран внимательно рассмотреть возможность осуществления Инициативы «20/20».

Международное сообщество, в особенности система Организации Объединенных Наций, должно усилить поддержку, оказываемую правительствам развивающихся стран, а также странам с переходной экономикой в их усилиях по выполнению Копенгагенских обязательств. Следует надеяться, что финансирование процесса развития придаст политическое ускорение и мобилизует ресурсы не только для социального развития, но и для полного и скоординированного применения результатов основных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций.

Высокий уровень включения в экономические процессы станет существенным элементом поддержания социального единства при реагировании на вызовы глобализации и постепенного перехода к обществу, основанному на знаниях. Так, в частности, в связи с распространением информационно и технологически сложного производства возрос риск маргинализации стареющей или неквалифицированной рабочей силы. Современные информационные и коммуникационные технологии должны быть доступны всем. Возможности этих технологий должны использоваться таким образом, чтобы рас-

ширить охват начальным образованием, особенно в отношении маргинализированных и бедных групп населения.

Улучшение экономических показателей и их последствия на рынке труда позволяют восстановить полную занятость в качестве основного приоритета экономической и социальной политики. Соблюдение, содействие применению и осуществление принципов, содержащихся в Декларации об основополагающих принципах и правах в сфере труда Международной организации труда (МОТ) и последующих документах, также чрезвычайно важны в этом контексте. Сегодня нельзя переоценить очевидные свидетельства прибыльности инвестирования в социальный сектор. Долгосрочные инвестиции в здравоохранение, образование и другие основные социальные услуги приносят лучшие социально-экономические результаты, чем какой-либо другой вид инвестирования. Они повышают экономическую производительность, что позволяет добиваться полной занятости, искоренять нищету и поощрять социальное благосостояние.

Место Председателя занимает г-н Ёнссон (Исландия), заместитель Председателя.

Как женщина и мать, я хочу подчеркнуть, что интересы женщин и девочек должны в особенности учитываться при обеспечении всеобщего доступа к качественному начальному образованию и качественному первичному медико-санитарному обслуживанию, включая услуги в области сексуального и репродуктивного здоровья и планирования семьи.

Еще один вопрос, имеющий значение для моей делегации, заключается в дальнейшей выработке всемирно признанных принципов и надлежащих практик в сфере социальной политики, как это было предложено в инициативе Всемирного банка в апреле 1999 года. Учитывая центральную роль Организации Объединенных Наций в процессе установления принципов, стандартов и норм, страны, представленные здесь, должны оказать полную поддержку Организации и взять на себя ведущую роль в этих усилиях.

В заключение хотела бы повторить одну важную идею, высказанную на Копенгагенской встрече на высшем уровне. Ориентированное на человека социальное развитие должно рассматриваться также в контексте безопасности. В наше время нищета, социальная дезинтеграция, безработица, демогра-

фические проблемы, эпидемии — особенно ВИЧ/СПИД — и массовые миграции представляют собой современные угрозы безопасности. Поэтому инвестиции в социальное развитие становятся также инвестициями в самые основные составляющие современного общества: стабильность, безопасность и мир.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру занятости и социальных служб Греции Его Превосходительству г-ну Анастасиосу Гианницису.

Г-н Гианнициус (Греция) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь выступать на этой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, и я хотел бы поздравить г-на Гурираба с избранием на пост Председателя Ассамблеи на этой встрече на высшем уровне. Хочу заверить его в том, что моя делегация будет оказывать полную поддержку и сотрудничать для успешного завершения этого важного заседания.

Пять лет назад в Копенгагене мы договорились ставить интересы людей на передний план в нашей национальной политике в отношении нищеты, безработицы и социальной изоляции. От имени своего правительства я хотел бы сегодня вновь подтвердить приверженность Греции целям и задачам Копенгагенской декларации и Программы действий.

Кроме того, мы, как и многие другие, прибыли сюда для того чтобы определить новые вызовы и тенденции. Что еще более важно, мы собрались здесь, чтобы согласовать дальнейшие действия и инициативы и обеспечить принятие и реализацию дальнейших обязательств по социальному развитию.

Опыт всех этих лет продемонстрировал, что социальное развитие не идет по прямой. Прогресс по одним вопросам часто сопровождается отставанием в других областях; подобные контрастные явления наблюдаются как в рамках обществ, так и среди стран.

В новом международном контексте глобализации социальное развитие и новые технологии создают новые проявления неравенства в дополнение к старым. Так, например, нищета, безработица, иммиграция, насилие, эксплуатация женщин и детей, а также несбалансированные и часто несправедливые условия на рабочем месте приобретают новые фор-

мы и стали источником озабоченностей для многих стран.

С наступлением XXI века становится все более и более очевидным, что зарождается новая экономическая и социальная реальность — реальность, к которой нам придется адаптировать основные задачи нашей политики и инструментарий. В частности, эффективность политического вмешательства во все большей степени связана с более адресным и выборочным подходом к социальным последствиям безработицы, технического прогресса и глобализации

Говоря о моей стране, Греции, я хотел бы выделить некоторые основные особенности последних лет — это те особенности, которые имели значительные последствия для социального развития.

Во-первых, несмотря на тот факт, что за эти годы нами была реализована очень жесткая стабилизационная программа, комплекс политических мер всегда включал четкую социальную повестку дня. За последние несколько лет расходы на социальные нужды в процентном отношении к валовому внутреннему продукту несколько возросли. Такое сочетание имело положительный эффект для успеха нашей макроэкономической политики.

Во-вторых, важная цель повестки дня нашей политики заключалась в дополнении реструктуризации, приватизации и структурной политики в целом принятием мер, обеспечивающих сбалансированное распределение издержек и прибылей между заинтересованными сторонами. В дополнение к социальным эффектам, это позволило облегчить процесс реструктуризации и его положительное влияние на рост. И, наконец, это способствовало улучшению финансовой основы самой социальной политики. Социальный диалог и механизмы участия были важными элементами нашей политики.

В-третьих, в течение 1990-х годов Греция стала одной из стран, испытавших значительный приток экономических беженцев, в основном из соседних стран. Среди стран Европейского союза в Греции количество иммигрантов в процентном отношении к общему населению является одним из самых высоких. Это реальный факт, но еще и значительный вклад как в социальную, так и в экономическую стабилизацию региона.

Недавнее вступление Греции в зону евро является вехой не только для нашей экономической, но и для социальной политики.

Наша социальная повестка дня в новой эпохе имеет шесть основных направлений. Первое — это борьба с причинами социального отчуждения, глубокого социального неравенства и нищеты, которые имеют не только экономическую, но и социально-политическую природу. Второе, более конкретное, приоритетное направление касается политики по снижению безработицы, которая, по нашему мнению, на данном этапе является наиболее значительным источником социальных проблем. В предстоящие годы среди приоритетов нашей повестки дня останется и политика по облегчению распространения новых знаний и предоставлению технологической инфраструктуры молодому поколению и, в особенности, безработным.

Третий приоритет — укрепить систему защиты от социального отчуждения, в особенности лиц, имеющих ограниченные возможности по адаптации к изменению окружающей обстановки. Четвертый — улучшение институциональной базы по гендерным вопросам и проблемам меньшинств.

Наш пятый приоритет — трансформация системы социального обеспечения. Снижение рисков увеличения социального дефицита в результате проблем, которые испытывает пенсионная система, является еще одним из политических обязательств. Важно создать жизнеспособную систему, обеспечивающую стабильность и уверенность в будущем для работающих граждан. В противном случае неравенство, нищета и отчуждение начнут постепенно проявляться и оказывать негативное воздействие на наши общества.

И, наконец, переход к так называемой новой экономике требует внедрения компенсаторного механизма, направленного на облегчение адаптации и достижение социального согласия. Мы уверены, что социальная интеграция и стабильность в условиях новой экономики тесно связаны с политикой, направленной на широкое распределение благ развития в рамках наших обществ. Обеспечение доступа к основным социальным целям и услугам должно быть постоянной задачей нашей политики.

Греция, как государство — член Европейского союза и государство — учредитель Организации Объединенных Наций и других международных

организаций, поддерживает реализацию в полном объеме деклараций и международных конвенций о правах человека. Я также полностью присоединюсь к вчерашнему заявлению Португалии в качестве страны, председательствующей в Европейском Союзе.

Крайне важно, чтобы мы гарантировали Копенгагенские принципы, подтвердили нашу твердую приверженность им и уделили особое внимание реализации Программы действий. В то же время в свете вызовов, стоящих перед человечеством в новом тысячелетии, крайне важно добиться этих целей в духе конструктивного сотрудничества, взаимного уважения и понимания нужд и интересов друг друга. Именно в таком духе, как мы горячо надеемся и желаем, будут выдержаны заключительные документы этого этапного мероприятия, которые станут плодом общего консенсуса и получат единогласное одобрение.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово государственному секретарю министерства финансов и экономического планирования Руанды Его Превосходительству г-ну Селестену Кабанде.

Г-н Кабанда (Руанда) (*говорит по-французски*): От имени правительства и народа Руанды позвольте мне от всего сердца поприветствовать Председателя. Я также хотел бы от имени делегации Руанды поблагодарить правительство и народ Швейцарии за проявленное в отношении нас щедрое гостеприимство.

Позвольте мне также поблагодарить Организацию Объединенных Наций за организацию Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития в Женеве. Подобная встреча, проводимая вслед за Копенгагенской встречей на высшем уровне, представляет собой ценную возможность по обмену идеями для составления общей и целостной картины стоящих перед нами задач и возможностей по обеспечению социального благополучия.

Опыт предыдущих трех десятилетий демонстрирует, что стратегии развития, реализуемые в большинстве африканских стран, не принесли ожидаемого эффекта в области социального развития. С точки зрения внутренних факторов подобный провал в основном объясняется неадекватной макроэкономической политикой и политикой в отноше-

нии задолженности, затяжными конфликтами и неудовлетворительным управлением государственным имуществом. Что же касается внешних факторов, то регулирование цен на сырье индустриально развитыми странами не позволило развивающимся странам использовать преимущества торговли, что привело к бесконечному неравновесию платежного баланса и все более масштабным внешним заимствованиям.

Несмотря на внедрение программ структурной перестройки, направленных на исправление ошибок прошлого, укрепление кадрового и институционального потенциалов, мы должны отметить, что они не принесли с собой значимого экономического роста. Женщины, дети и малоимущие в целом больше всего страдают от нищеты, которая все еще довольно широко распространена в Африке. В дополнение к этому также существует бремя внешнего долга, выплаты по которому поглощают большую часть бюджетных средств, которые следовало бы направить на социальную деятельность. Списание этого долга помогло бы бедным странам выделить дополнительные финансовые ресурсы на социальную деятельность, особенно адресованную наиболее бедным слоям населения.

Многие африканские страны, особенно расположенные в регионе Великих Озер, предпринимают усилия по борьбе с вызовами социально-экономического развития. Однако на данный момент конфликты между народами региона представляют собой основное препятствие, которое должно быть устранено, прежде чем начнется развитие этих стран.

Совет Безопасности Организации Объединенных Наций должен упрочить свое присутствие в этих странах в соответствии с взятыми на себя твердыми обязательствами.

Для стран, перенесших продолжительные войны — в частности Руанды, пережившей в 1994 году геноцид, — стратегия создания процветания для своих народов и, в особенности, уменьшению нищеты, должна учитывать необходимость поиска путей урегулирования конфликтов, устранения структурных проблем и принятия мер по скорейшему устранению последствий геноцида.

Геноцид, пережитый Руандой в 1994 году, серьезно ослабил социально-экономическую структуру и связи на национальном уровне. С социаль-

ной точки зрения, геноцид еще более усугубил уровень бедности, который возрос с 53 процентов в 1993 году до более чем 70 процентов в 1996 году. В дополнение к этому непомерному числу людей, живущих за чертой бедности, существуют также другие незащищенные группы, такие как вдовы, жертвы геноцида и сироты-главы домашних хозяйств.

Перед лицом этих проблем правительство национального единства Руанды в сотрудничестве с партнерами по процессу развития предприняло важные шаги, направленные на воссоздание единства и национальное примирение, в целях обеспечения благого управления и верховенства права, способных обеспечить процветание всего населения на устойчивой и сбалансированной основе.

И действительно, после геноцида 1994 года отчет о предпринятых действиях на данный момент выглядит удовлетворительно. Среди этих действий мы можем упомянуть восстановление судебной системы и создание новых институтов, включая суды-«гакака», которые направлены на продвижение очного судебного процесса, начало осуществления процесса децентрализации и демократизации административных структур, создание национальной комиссии по правам человека и Комиссии по достижению национального единства и примирения, принятие закона о расширении прав и возможностей женщин, предусматривающего ликвидацию всех форм дискриминации в отношении женщин и создание комитетов женщин, представляющих местные и национальные органы власти. На данный момент женщины представлены на всех уровнях, включая Национальную Ассамблею. Правительство также организовало общинные фонды с целью расширения возможностей женщин и предпринимательства путем, помимо прочего, выдачи микрокредитов женщинам, проживающим в сельских областях.

Несмотря на то, что достигнутые за период 1995–2000 годов результаты являются удовлетворительными, перед Руандой все еще стоят серьезные проблемы в области социального развития. Средняя продолжительность предстоящей жизни при рождении составляет всего 49 лет, в то время как в 1990 году она составляла 53 года. Такое резкое сокращение продолжительности жизни связано, в том числе, и с распространением ВИЧ/СПИДа. Доля зараженных возросла с 5 процентов в 1990 году до 11 процентов в настоящий момент. Перед лицом

подобной ситуации правительство национального единства сформулировало свое видение развития на период до 2020 года, а также учредило структуры, ответственные за формулирование и последующую практическую реализацию стратегий по уменьшению нищеты. В дополнение к мерам по повышению доходов и улучшению доступа к здравоохранению, питьевой воде и образованию для малообеспеченных слоев населения, видение развития такой бедной страны, как Руанда, которая не имеет значительных природных ресурсов, также основывается на ряде альтернативных методов как, например, развитие людских ресурсов и приобретение новых профессиональных навыков.

Правительство Руанды придает огромное значение международному, региональному и двустороннему сотрудничеству. Поставленные государством цели социального развития, в частности связанные с уменьшением нищеты, могут быть достигнуты только путем эффективного сотрудничества с международными партнерами, действующими в производственном и социальном секторах. Сотрудничество с международным сообществом будет сопровождаться интеграцией нашей страны в рыночную экономику.

Я не хотел бы завершить мое выступление не выразив еще раз благодарности организаторам этого заседания, а также международному сообществу в целом за усилия, предпринятые в области развития, особенно в рамках укрепления сотрудничества и солидарности между народами всего мира для повышения эффективности развития и строительства лучшего мира.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру труда и социальной защиты Румынии Ее Превосходительству г-же Смаранде Добреску.

Г-жа Добреску (Румыния) (*говорит по-французски*): Настоящая специальная сессия Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций предоставляет нам возможность провести обзор наших достижений после проведения Встречи на высшем уровне в интересах социального развития и определить соответствующие методы борьбы с бедностью и, таким образом, содействовать уважению человеческого достоинства. Это трудная, но вместе с тем справедливая и благородная задача.

Румыния присоединяется к заявлению, сделанному Португалией в качестве страны, председательствующей в Европейском союзе, от имени его членов и присоединившихся государств.

Я хотела бы подчеркнуть некоторые аспекты, имеющие особую важность для моей страны.

Вопреки ожиданиям населения, переход от тоталитарной к демократической системе, основанной на рыночной экономике, происходит на фоне глубокого экономического кризиса, который сопровождается резким снижением уровня жизни. В настоящее время реальные доходы населения по сравнению с 1989 годом снизились более чем на 40 процентов. Бедность стала одной из самых серьезных проблем для румынского общества, а борьба с ней является приоритетом нашей экономической и социальной политики. И хотя изначально эта проблема не была предметом систематизированной или четкой политики, защита от нищеты стала насущной необходимостью для властей и в определенной степени повлияла на план и темпы реформ.

В целях предотвращения усугубления бедности были приняты меры по социальной защите. Они включают в себя гарантированную минимальную зарплату, создание системы защиты безработных и продление срока предоставления льгот, создание системы по оказанию социальной помощи семьям с детьми, увеличение объема социальных льгот, а также развитие системы социального обеспечения. К сожалению, в связи общеэкономической ситуацией эффективность этих шагов была невысока.

В этих условиях в 1998 году в стране насчитывалось 7,6 миллиона человек, проживающих в условиях нищеты, а общий уровень бедности составлял 33,8 процента. Наиболее тяжело пришлось тем семьям, где глава семьи является либо безработным, либо фермером, либо предпринимателем в несельскохозяйственном секторе. Граждане не могут преодолеть нищету самостоятельно. Государство, государственные органы и гражданское общество предпринимают согласованные действия в виде специальной стратегии, реализуемой в рамках программ действий и политики, нацеленных на борьбу с различными аспектами и причинами бедности.

С этой целью в 1997 году под эгидой президента нами была создана Национальная комиссия по предотвращению бедности и борьбе с ней, которая координирует программы в этой области. В

1998 году после подписания соглашения между правительством Румынии и Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), мы разработали и приняли Национальную стратегию предотвращения бедности и борьбы с ней. Основопологающей задачей этой стратегии является точное и всеобъемлющее изучение бедности и ее определяющих факторов, в то время как ее главная цель — искоренение крайней нищеты и сдерживание бедности и ее последующее снижение до приемлемого экономического, социального и политического уровня.

У народа есть понимание того, что обеспечение занятости и экономического развития — это единственный путь к успеху в борьбе с нищетой. Мы оптимистично смотрим на перспективы наших программ в этой области, а экономические показатели 2000 года демонстрируют, что для оптимизма есть все основания. Экономический спад был остановлен, и даже отмечен незначительный рост ВВП. Желание румынского народа вступить в Европейский Союз и наличие политического консенсуса по этому вопросу служат катализаторами экономического и социального развития. Подготовка к интеграции основывается на национальной стратегии среднесрочного экономического развития Румынии и плане действий по ее реализации.

Успешность программ по борьбе с нищетой и защите человеческого достоинства будут существенным образом зависеть от наших собственных усилий. В нынешней международной обстановке мы не можем игнорировать важность сотрудничества между государствами и его возможный эффект.

Глобализация постепенно начинает сказываться на всех странах и всех отраслях экономики, политической и социальной жизни. Мы ожидаем позитивных результатов как для отдельных лиц, так и для групп населения. Однако этот процесс может стать поводом для беспокойства, если он не обеспечит для всех лучшие и равные возможности трудоустройства и не будет способствовать уменьшению масштабов нищеты, уважению прав человека и человеческих ценностей, содействовать равенству и устранению изоляции как отдельных лиц, так и стран.

Рыночные силы и правила не могут разрешить все многообразие проблем, стоящих перед миром. Таким образом, существует необходимость более

тесного сотрудничества по выработке подходящих правил для мировой экономики, основанных на равенстве и демократии с тем, чтобы глобализация могла создать такие условия, которые способствовали бы решению социальных проблем, стоящих перед нашими странами.

В глобализованном мире все более поощряется конкуренция между странами за иностранные инвестиции. Для того чтобы стать конкурентоспособными, страны вынуждены снижать налоги и создавать условия, благоприятные для привлечения иностранных инвестиций. Они часто сокращают социальные расходы на здравоохранение, образование и социальную помощь. Такие сокращения особенно сказываются на бедных, которые лишаются доступа к получению образования и социальным услугам. Это главнейший вызов глобализации и мы — те, кто ответственен за социальное развитие, — должны его принять и найти на него ответ.

Мы выражаем надежду на то, что нынешняя специальная сессия Генеральной Ассамблеи откроет путь для новых шагов на национальном и международном уровне по разрешению проблем современного мира. Мы отдаем себе отчет в том, что занятость и социальная интеграция имеют ключевое значение. Мы хотели бы заверить Председателя Ассамблеи в том, что наша делегация полностью его поддержит в деле обеспечения полного успеха настоящей специальной сессии.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру по вопросам культуры, молодежи и спорта Бруней-Даруссалама Его Превосходительству достопочтенному Хаджи Хусейну Мухаммеду Юсуфу.

Г-н Юсуф (Бруней-Даруссалам) (*говорит по-английски*): От имени делегации Бруней-Даруссалама я хотел бы присоединиться к предыдущим ораторам и поздравить г-на Гуриба с избранием на пост Председателя этой сессии Генеральной Ассамблеи. Я полностью убежден, что под его умелым и квалифицированным руководством и лидерством нынешняя специальная сессия будет продуктивной и успешной.

Данная специальная сессия действительно имеет особое значение, так как она проводится на заре нового тысячелетия. Ее проведение также пришлось на то время, когда вопросы социального развития повсеместно приобретают высокую зна-

чимость, особенно в свете недавнего финансового кризиса, охватившего Восточную Азию. Пять лет назад, во время нашей встречи в Копенгагене, был затронут ряд важных аспектов экономического и социального развития. Важно отметить, что в Копенгагенской декларации были отражены три ключевые темы, а именно – борьба с нищетой, расширение занятости и социальная интеграция.

Бруней-Даруссалам как развивающееся государство остается приверженным делу искоренения бедности, социальной интеграции и продуктивной занятости, что поможет народу нашей страны добиться устойчивого социального развития. Экономическая и социальная структура Бруней-Даруссалама базируется на прочной основе, в рамках которой происходит взаимодействие малайского общества, мусульманского вероисповедания и монархического политического строя. Эти традиционные ценности заложили надежный фундамент, на котором выросла процветающая нация с прочными семейными узами и руководством, приверженным повышению жизненного уровня всех граждан страны.

Наш нынешний седьмой национальный план развития был разработан в целях консолидации и укрепления мер, способствующих сконцентрированному на человеке устойчивому развитию, уделяющему особое внимание улучшению качества жизни человека, поддержанию полной занятости, повышению продуктивности, становлению более дисциплинированного, независимого и заботливого общества, а также обеспечению чистой и здоровой окружающей среды.

Несмотря на непрерывный, хотя и умеренный, рост экономики в результате недавнего прогресса в восстановлении азиатского региона, правительство нашей страны проявляло чрезвычайную осторожность в деле поддержания качества жизни в стране, одновременно работая над более эффективным использованием финансовых ресурсов в целях повышения уровня жизни населения. Программы социальной политики позволили правительству удовлетворить основные общественные нужды путем создания системы социальной защиты включающей образование, здравоохранение, жилищное строительство и инфраструктуру. Правительство выделило около 27,5 процента средств общего бюджета на нужды развития для финансирования программ социального развития, что свидетельствует о его по-

стоянной приверженности общему экономическому развитию и процветанию населения, а также улучшению качества жизни всего народа Бруней-Даруссалама.

Что касается социальной защиты, то в июле 1998 года нами были пересмотрены размеры пенсий по старости и инвалидности, а также ежемесячных пособий для малоимущих семей и сирот. В результате пенсии из ненакопительных фондов и ежемесячные пособия нуждающимся возросли на 30 процентов, а также впервые было введено пособие на образование для детей из малоимущих семей в возрасте от 5 до 18 лет.

В области образования граждане Бруней-Даруссалама по-прежнему обеспечиваются бесплатным обучением с пятилетнего возраста до получения высшего образования с учетом проявленных способностей. Наша политика в области образования предусматривает гарантированное школьное образование для всех детей школьного возраста. Школы имеются во всех уголках страны, как в городах, так и в сельских и отдаленных районах. Национальная политика и программы в области образования будут и впредь направлены на развитие людских ресурсов с тем, чтобы человек, как двигатель развития, был более восприимчив к меняющимся нуждам и вызовам будущего.

Здоровье является одним из ключевых аспектов качества жизни, как само по себе, так и в силу воздействия на другие стороны жизни. Мы убеждены в необходимости инвестирования в здоровье, как и в том, что здоровое население может в полной мере внести вклад в экономическое и социальное развитие страны. Бруней-Даруссалам одобрил Алма-атинскую декларацию «Здоровье для всех к 2000 году» и считает, что первичная медицинская помощь является ключевой стратегией по достижению этой цели.

Особое внимание было уделено развитию системы здравоохранения, основанной на целом спектре профилактической, передовой, лечебной и реабилитационной медицины и вспомогательных служб, направленных на удовлетворение нужд населения. Услуги здравоохранения по-прежнему предоставляются всем гражданам и постоянным жителям Бруней-Даруссалама бесплатно. Состояние здоровья населения значительно улучшилось, а Бруней-Даруссалам добился 9 из 10 целей про-

граммы «Здоровье для всех» Всемирной организации здравоохранения.

Уровень безработицы в Бруней-Даруссаламе продолжает оставаться относительно низким, хотя и наша страна не избежала последствий недавнего финансового кризиса, в том числе и для занятости. Тем не менее, в целях снижения уровня безработицы в стране, правительство продолжает создавать новые возможности в области занятости и реализует инициативы по обеспечению возможностями в сфере неформальной профессиональной подготовки в первую очередь для тех, кто не пожелал продолжить дальнейшее обучение в школе, и для безработных, с тем чтобы помочь им подготовиться к поискам оплачиваемой работы. На базе профессиональных и технических учебных заведений на постоянной основе действуют программы подготовки в таких областях, как информационные технологии, предпринимательство и маркетинг.

Восстановление экономики в некоторых уголках мира воодушевляет, однако недавний финансовый и экономический спад напомнил нам об уязвимости экономики тех стран, которые особенно сильно зависят от природных ресурсов. Он также обнажил многие слабые места социального развития. В связи с этим чрезвычайно важно, чтобы мы продолжали реализацию таких программ, которые бы гарантировали, что наш народ сможет выдерживать временные трудности, а преимущества экономического роста шли во благо всему народу.

Последние семь лет важная роль в социальном развитии Бруней-Даруссалама принадлежит такому новому игроку как Трастовый фонд наемных работников, в который поступают обязательные пенсионные отчисления. Со времени своего создания фонд стал не только крупнейшим институциональным инвестором в стране, но также играет важную вспомогательную роль в обеспечении социальной защиты в Бруней-Даруссаламе в наши дни.

Заглядывая в будущее, можно сказать, что самой насущной экономической задачей для Бруней-Даруссалама является все возрастающая необходимость в диверсификации экономической базы. Это важно для достижения необходимого баланса между экономическим прогрессом и социальным развитием страны. Многие развивающиеся страны либерализовали свою экономику и повернулись в сторону открытого рынка как средства достижения

экономического роста. И хотя это открывает многие возможности, влияние мировых рынков также несет с собой и экономические, и политические проблемы. Необходимо приспособиться к новому экономическому климату, и такие изменения требуют времени для их реализации. Нужно помнить, что страны находятся на разном уровне развития, и мы убеждены, что каждая страна должна иметь возможность самостоятельно определять темпы реформ, учитывающие ее нужды, приоритеты и положение.

Тем не менее, центральной темой нынешней сессии должны стать международные инициативы, направленные на облегчение интеграции социального и экономического развития. Экономический и финансовый кризис в одних частях мира и политическая нестабильность в других привели к серьезной социальной деградации, и мы должны обратить на них серьезнейшее внимание.

Бруней-Даруссалам всегда уделял большое внимание развитию тесного сотрудничества с другими странами, особенно с нашими соседями-членами Ассоциации государств Юго-Восточной Азии, во всех взаимовыгодных областях, в том числе и в деле социального и экономического сотрудничества. Мы также убеждены, что членство Бруней-Даруссалама в Организации Объединенных Наций обеспечило нам возможности для проведения и разъяснения нашей внешней политики на международных форумах, в особенности в деле укрепления отношений и налаживания дружеских связей с другими государствами-членами.

Мы также глубоко убеждены в том, что основополагающим ключевым элементом социального развития является наличие мира и стабильности. В отсутствие мира и стабильности нет реальных перспектив для обеспечения социального прогресса и экономического роста. В некоторых частях мира экономические неурядицы привели к снижению доходов и увеличению безработицы. Это может повлечь за собой излишне мрачные прогнозы и нестабильность в этих обездоленных странах. Поэтому Бруней-Даруссалам всегда верил, что мир и стабильность представляют собой краеугольный камень политического и экономического прогресса и социального развития.

Я полон надежд и оптимизма в отношении того, что тема нашей специальной сессии соответ-

стует современным проблемам и что она поможет нам сформулировать практически направленные политику и программы в отношении важной роли социального развития в каждой стране. Для нас важно все просчитать заранее, чтобы знать, что нас ждет в том будущем, куда мы движемся.

Мы должны продолжать играть ключевую роль в развитии сотрудничества, направленного на то, чтобы сделать социальное развитие центральной темой наших обязательств. Задача ближайших лет — раскрыть потенциал содействия социальному развитию, скрытый во многих секторах общества, местных общинах и семьях. Существует ясная необходимость перешагнуть через традиционные границы между правительственными секторами, между правительствами и неправительственными организациями, между государственным и частным секторами. Сотрудничество является жизненно важным и требует создания новых видов партнерства между различными секторами и уровнями общественного руководства в целях реализации программ социального развития.

Бруней-Даруссалам высоко оценивает и приветствует усилия Организации Объединенных Наций в целях уделения большего внимания тем социальным вопросам, которые оказывают влияние на все стороны жизни, и мы с нетерпением ждем от этой специальной сессии плодотворных и успешных обсуждений.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру труда и социальных вопросов Саудовской Аравии Его Превосходительству г-ну Али ан-Намла.

Г-н ан-Намла (Саудовская Аравия) (*говорит по-арабски*): От имени моей страны я хотел бы приветствовать Председателя и всех участников этой сессии. Для меня большая честь передать нынешней Ассамблее приветствия Короля Королевства Саудовская Аравия Фахд ибн Абдель Азиза Аль-Сауда и принца Абдаллы бен Абдельазиза, наследника престола, заместителя председателя совета министров и командующего Национальной гвардией, а также Его Королевского Высочества Султана ибн Абдель Азиза, второго заместителя председателя совета министров, министра авиации и обороны, генерального инспектора. Также позвольте мне выразить глубокую благодарность правительству и

народу Швейцарии за организацию этой чрезвычайно важной специальной сессии Генеральной Ассамблеи, созванной для оценки хода реализации решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития.

Я хотел бы поблагодарить Подготовительный комитет и поздравить его с выбором названия для данной сессии; оно полностью отражает результаты наших встреч. Я также хотел бы поздравить Председателя Генеральной Ассамблеи с избранием на этот пост на период данной сессии.

Как видно из доклада Генерального секретаря, за те пять лет, что прошли со времени проведения Встречи на высшем уровне в Копенгагене, правительства, в целях борьбы с основными вызовами, препятствующими социальному развитию, поставили следующие цели — искоренение нищеты, обеспечение полной занятости и создание таких обществ, где стабильность и безопасность основаны на социальном развитии в полном смысле этого слова.

Саудовская Аравия уделяет постоянное внимание Копенгагенской декларации и содержащимся в ней обязательствам, и мы учли эти обязательства при разработке наших планов социального развития. Мы также учли и Программу действий, принятую на Встрече на высшем уровне в Копенгагене. Я согласен с мнением, высказанным в докладе Генерального секретаря, где говорится, что вызов, стоящий перед нынешней сессией Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, заключается в том, чтобы мобилизовать политическую волю и выработать общие политику, стратегию и практические меры, направленные на реализацию обязательств, содержащихся в Копенгагенской декларации. Я также согласен и с выводами, сделанными Генеральным секретарем в разделе, где им рассматривается данная тема.

Саудовская Аравия создала необходимую политическую, социальную и культурную среду для социального развития, а также интенсифицировала усилия по искоренению бедности. На национальном уровне были предприняты шаги по увеличению расходов на социальное обеспечение, которые в 1999 году превысили 12 млрд. долл. США, что мы рассматриваем как моральную, политическую, религиозную и экономическую необходимость.

Что же касается такой приоритетной экономической и политико-социальной задачи как обеспечение полной занятости, то Саудовская Аравия старается создавать рабочие места для всех категорий граждан во всех секторах экономики. Предпринимаются шаги по более широкому привлечению саудовских граждан на работу в государственный сектор. Существует возможность для найма иностранных работников, как мужчин, так и женщин, большинство из которых являются выходцами из развивающихся стран. К тому же, получая зарплату, иностранные работники в Саудовской Аравии полностью освобождены от уплаты налогов. Они также могут беспрепятственно переводить свои сбережения, составляющие миллиарды долларов, к себе на родину. Работники, приезжающие на работу к саудовским гражданам по срочному контракту, высказывают желание остаться в стране и после его завершения. В усилиях по социальной интеграции Саудовская Аравия руководствуется Кораном, который поощряет справедливость и терпимость и запрещает несправедливость. В Коране говорится о необходимости защиты достоинства каждого человека, как мужчины, так и женщины, а также содержится призыв положить конец всем формам дискриминации. В нем проповедуется социальная солидарность, а права человека рассматриваются в качестве одной из пяти насущных потребностей, таких как религия, честь, дух, разум и счастье.

Саудовская Аравия соблюдает Каирские обязательства, разработанные Организацией Исламская Конференция в 1999 году, Декларацию об основополагающих принципах и правах в сфере труда Международной организации труда; нами ратифицировано значительное число международных конвенций в области прав человека.

В деле обеспечения рабочими местами и возможностями по трудоустройству и медицинскому обслуживанию Саудовская Аравия предоставляет всем лицам, проживающим на территории страны, возможность получения образования, начиная с дошкольного и заканчивая высшим. Школы существуют в каждом уголке страны. Мы предоставляем образование таким слоям населения, как инвалиды и пожилые, а также обеспечиваем всех граждан медицинским обслуживанием, стремясь полностью избавить общество от болезней. Через различные многосторонние, двусторонние и региональные каналы Саудовская Аравия на безоговорочной основе

предоставила некоторым дружественным и развивающимся странам помощь, объем которой к концу 1999 года составил 75 млрд. долл. США, или более 4 процентов годового ВВП нашей страны. В общей сложности помощь была предоставлена 72 развивающимся странам, в том числе 41 африканской, 23 азиатским и 8 странам, расположенным на других континентах.

Помощь в целях развития, оказываемая саудовской стороной, представляет собой чрезвычайную помощь с очень льготными условиями и долгосрочным периодом погашения. Это означает, что предоставленная помощь не является коммерческим или обусловленным займом; предоставленные таким образом средства включают собственные ресурсы, и новые займы могут быть выделены, как только будут погашены старые.

У меня слишком мало времени для того, чтобы детально рассказать обо всех достижениях в области социального развития, так как оно задействует крупные программы в целом ряде областей, включая здравоохранение, жилищное строительство, сельское хозяйство, промышленность, снабжение электричеством, опреснение воды, связь, транспорт — все эти области получают поддержку государства в виде предоставления субсидий и беспроцентных займов. Я убежден, что к концу этой сессии мы добьемся поставленных целей, которые учитывают особенности и ценности каждой страны. Саудовская Аравия также сможет внести немало полезного из итогов этого заседания.

Благодарю Генерального Секретаря и всех, кто оказывает ему помощь за их усилия, в особенности членов Подготовительного комитета и Секретариата, а также переводчиков и других сотрудников, обеспечивающих нашу работу.

Желаю нынешней сессии успешной работы.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру по вопросам социального преобразования Барбадоса Его Превосходительству достопочтенному Гамильтону Лэшли.

Г-н Лэшли (Барбадос) (*говорит по-английски*): Во-первых, от имени моей делегации я хотел бы выразить благодарность правительству Швейцарии за проведение у себя этой конференции и за гостеприимство, оказанное всем представителям.

Для меня большая честь находиться среди видных деятелей со всего мира, представляющих как правительства, так и неправительственные организации, и подтвердить приверженность правительства Барбадоса Копенгагенской декларации и Программе действий 1995 года.

Настоящий документ привлек внимание мировой общественности к насущной необходимости создать некую социальную структуру, позволяющую достичь устойчивого развития, при котором интересам человека отводилась бы главенствующая роль. Теперь, спустя пять лет, мы можем заключить, что цели и обязательства, отраженные в Копенгагенской программе действий, не теряют своей актуальности и чрезвычайной важности. Тогда в качестве основных проблем были названы искоренение нищеты, социальная интеграция и создание производительной занятости, высказывались большие надежды, что для их решения будут предприняты реальные меры. С тех пор обстановка в мире не раз крайне осложнялась, что ограничивало возможности многих развивающихся стран в плане достижения поставленных целей и выполнения обязательств, взятых в 1995 году.

Экономическая интеграция в мировом масштабе создает возможности для всех жителей планеты, однако между странами по-прежнему существуют значительные расхождения в таких вопросах, как расширение торговли, привлечение инвестиций и внедрение новых технологий. Согласно статистическим данным Всемирного банка и Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна, в странах Латинской Америки и Карибского бассейна, переживающих период бурного экономического роста, число малоимущих в первой половине 1990-х годов ежегодно увеличивалось в среднем на 3 миллиона.

В последнее время эту неутешительную картину дополнили новые вызовы. Всеобщим бедствием стали ВИЧ/СПИД, наркомания и наркоторговля, которые порождают угрозу отвлечения ресурсов, выделяемых на цели социального развития, и негативно влияют на общество в целом и на малоимущих в частности. Эти социальные вызовы не обошли стороной и Барбадос, однако государство не отказалось от политического курса на социальные преобразования. В качестве первоочередных мы выделили пять задач: во-первых, искоренение нищеты; во-вторых, содействие национальной инте-

грации; в-третьих, создание производительной занятости; в-четвертых, достижение равенства между полами и беспристрастного отношения к их представителям; и в-пятых, разумеется, уменьшение последствий распространения ВИЧ/СПИДа.

Министерство социальных преобразований, при поддержке министерств финансов и здравоохранения, неправительственных организаций и гражданского общества, уже предприняло ряд конструктивных шагов по решению этих вопросов. Мы все сообща отвечаем за целый спектр социальных услуг, в частности, заботу о детях и уход за престарелыми, который обеспечивается силами Совета национальной помощи, развитие общин, улучшение благосостояния, развитие городских районов, помощь инвалидам; у нас имеются Бюро по вопросам нищеты и Бюро по проблемам женщин.

Как я и многие другие уже подчеркивали на саммите в формате «Пекин+5», проходившем менее месяца назад в Нью-Йорке, проблема феминизации мировой нищеты вызывает все большую озабоченность. Эта проблема — не редкость и для нашего Карибского региона, где не состоящие в браке женщины зачастую должны обеспечивать семью. В связи с этим, на Барбадосе искоренение нищеты было обозначено в качестве одной из первоочередных задач, связанных с проблемами наиболее уязвимых групп населения. Правительство Барбадоса создало фонд искоренения нищеты и начало осуществлять комплексные меры по стимуляции предпринимательской деятельности в целях снижения уровня безработицы среди молодежи и женщин, а также — что более существенно — по содействию развитию неправительственных и созданных на основе общины организаций. Следует отметить, что финансирование этой деятельности обеспечивается исключительно правительством Барбадоса.

Кроме того, Барбадос учредил Фонд социальных инвестиций, предоставляющий малоимущим и обездоленным кредиты на развитие малых предприятий. В стране осуществляется Программа обновления городских районов, цель которой — перестроить ряд проблемных жилых районов, превратив их в улучшенные кварталы жилых домов для представителей беднейших слоев нашего общества. Задача этой стратегии развития — дать малоимущим возможность приобрести в собственность землю путем предоставления правительственных субсидий.

Еще одной инициативой по искоренению нищеты, разработанной новым министерством, стала программа «Помощь-2000», направленная на интенсивные последовательные действия по удовлетворению потребностей отдельных лиц и особенно многодетных семей с одним родителем. Наряду с этим в настоящее время продолжается преобразование существующего департамента социального обеспечения в бюро по делам семьи, которое будет призвано решать проблемы семьи как целостного образования.

В последнее время Национальный совет помощи, задачей которого является оказание помощи, в основном, неимущим и престарелым, сосредоточил свое внимание на создании более привлекательных жилищных условий для этих категорий населения. Наши действия направлены, главным образом, на осуществление программы модернизации домов и окультуривание земли, находящейся в собственности неимущих престарелых лиц, а также на предоставление ежедневного ухода за ними на дому.

Инвалиды составляют группу лиц, исключенных из жизни общества. Поэтому правительством был разработан и представлен в парламент «примерный план», в котором рассматриваются принципы, программы и меры, призванные расширить возможности инвалидов и защитить их.

В настоящий момент разрабатывается национальная политика в отношении лиц преклонного возраста. Средняя продолжительность жизни на Барбадосе составляет 72 года среди мужчин и 77 лет среди женщин. Примечательно, однако, что на Барбадосе проживает более 164 человек в возрасте старше ста лет. Политика в отношении лиц преклонного возраста направлена на то, чтобы обеспечить пожилым людям качество жизни, необходимое для сохранения личного благополучия, и рассматривается в качестве основного элемента в подготовке к решению проблем пожилого населения.

В качестве одного из неперенных условий успеха социальной интеграции называлось обеспечение занятости. С целью обеспечить всеобщий публичный доступ к информации о текущем состоянии рынка труда, имеющей отношение ко всем категориям потребителей, на Барбадосе была создана Информационная система по ситуации на

рынке труда. Для управления системой нами также был создан Консультативный комитет информации о рынке труда. Комитет объединяет представителей частного и общественного секторов, профсоюзов и учебных заведений. В настоящее время на Барбадосе осуществляется переход от модели традиционных центров на базе общины к модели центров документации, которые предоставят лицам, нуждающимся в работе, доступ к компьютерам и различным программам, призванным помочь этим и другим лицам в получении информации.

Для решения проблемы распространения ВИЧ/СПИДа на Барбадосе был создан Национальный комитет по проблеме СПИД. Усилиями Комитета были учреждены программы повышения осведомленности общественности, с целью привлечь внимание людей к проблеме и рассказать о мерах профилактики заболевания СПИДом. Усилия по борьбе с этим заболеванием также поддерживаются Совместной программой по проблеме ВИЧ/СПИДа Организации объединенных наций (ЮНЭЙДС), ставшей комплексным ответом на вызов, который представляет собой распространение ВИЧ/СПИД.

Предпринимая эти усилия на государственном уровне для выполнения обязательств, взятых нами на себя на встрече в Копенгагене, мы видим в этой специальной сессии 2000 года в Женеве возможность подвести итоги и вновь побудить правительства, межправительственные организации, профсоюзы, работодателей, неправительственные организации и организации на базе общин и других субъектов гражданского общества к сотрудничеству в разработке новых планов решения стоящих перед нами проблем. Мы также рассматриваем эту сессию как возможность способствовать осуществлению стратегий, нацеленных на социальное развитие, и приблизиться к полному осуществлению всех обязательств, взятых на себя развитыми и развивающимися странами на Саммите по социальному развитию.

Позвольте мне напомнить участникам — я уже говорил это на конференции в формате «Пеккин+5» — что ни одно препятствие не должно быть непреодолимым в борьбе с тем злом, которое является собой нищета.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-английски): Слово предоставляется заместителю министра местного самоуправления

Ботсваны Ее Превосходительству достопочтенной Глэдис Кокорве.

Г-жа Кокорве (Ботсвана) (*говорит по-английски*): После Саммита Организации Объединенных Наций по социальному развитию прошло пять лет. Целью саммита было достичь международного консенсуса и объединить усилия, среди прочего, для эффективного искоренения нищеты, создания производительной занятости и устойчивой социальной интеграции. Доказательством успешности саммита стало принятие Декларации, содержащей десять ключевых обязательств, и Программы действий.

Цель Декларации и Программы действий заключалась в достижении устойчивого развития, при котором основное внимание уделялось бы интересам человека. Действительно, именно этим руководствовалась Ботсвана в своей деятельности, связанной с развитием, с начала осуществления нашего первого Национального плана развития (1968-1973 годы) по настоящее время, когда осуществляется уже восьмой такой план (1997-2003 годы). Мы стремимся повысить уровень жизни народа Ботсваны. Поэтому все правительственные инициативы и программы осуществляются в этом духе и направлены на достижение четырех целей, намеченных в национальном масштабе: устойчивое развитие, быстрый экономический рост, экономическая независимость и социальная справедливость.

В соответствии с итогами Копенгагенского саммита, Ботсвана разработала ряд стратегий и программ в рамках восьмого Национального плана развития в целях продолжения дела, начало которому положил этот саммит. Сюда относятся Национальная политика в области народонаселения, 1997 года; Политика в отношении роли женщин в процессе развития, 1995 года; Политика в отношении молодежи, 1996 года и «Перспектива 2016», а также многие другие.

Правительство Ботсваны, при поддержке его партнеров по развитию, таких, как учреждения Организации Объединенных наций, местные неправительственные организации и гражданское общество, осуществляет в высшей степени сложную задачу претворения в жизнь многочисленных положений этих стратегий. В дополнение к мерам, которые предпринимает правительство для улучшения жизни людей, настойчиво претворяются в жизнь различные стратегии в отношении таких групп насе-

ния, как женщины, молодежь и инвалиды, равно как и инициативы, призванные защитить детей, прежде всего, осиротевших после смерти родителей от ВИЧ/СПИДа. Ожидается, что в будущем, когда потребности и чаяния различных категорий населения будут удовлетворены, это значительно облегчит достижение социальной интеграции, то есть выполнение одного из обязательств, взятого нами вместе с другими участниками международного сообщества.

Такие стратегии, направленные на улучшение благосостояния людей, мы сможем осуществить лишь при наличии благоприятного климата в экономической, правовой, социальной и политической сферах. В этом отношении правительство Ботсваны предпринимает все усилия в создании и поддержании такого климата, в котором может укорениться устойчивое развитие. С политической точки зрения, Ботсвана пользуется репутацией одной из африканских стран с реально действующей демократией. Большей частью это связано с традицией, закрепленной в так называемой системе *кготши*, дающей людям возможность свободно выражать свое мнение, уважая при этом достоинство других людей. В конституции также закреплено всеобщее равенство перед законом, вне зависимости от положения, цвета кожи, убеждений, вероисповедания или политических взглядов.

За последние годы стало очевидным то, что по причинам, не связанным с дискриминацией, женщины, в отличие от мужчин, как правило, не занимают руководящих должностей и не используют возможности для участия в процессе развития страны.

Такое же замечание высказывалось и в ходе четвертой Всемирной конференции по проблемам женщин, проводившейся в 1995 году в Пекине. С тех пор правительство Ботсваны выделило шесть насущных проблем из двенадцати, упомянутых в Пекинской платформе действий, и разработало Стратегию в отношении роли женщин в развитии страны, призванную помочь в решении этих вопросов. На основе этой Стратегии в 1998 году была начата Национальная гендерная программа, представляющая собой долгосрочную перспективу решения гендерных вопросов в развитии страны. Программа нацелена на повышение внимания к гендерным вопросам в сферах планирования развития, обучения и профессиональной подготовки; на

укрепление здоровья женщины, включая репродуктивное здоровье и соответствующие права, а также на содействие отмене всех дискриминативных мер и законов в экономической и культурной областях, способствующих сохранению неравенства между мужчинами и женщинами.

В этой области достигнуты значительные успехи. В частности, на последних общенациональных выборах, проводившихся в октябре 1999 года, доля женщин в парламенте, составлявшая в 1994 году 9 процентов, повысилась до 18 процентов, а доля женщин-членов Кабинета в 1999 году повысилась до 45 процентов, по сравнению с показателем за 1994 год, составлявшим 6,6 процента. В последнем случае был превышен целевой показатель, намеченный в Декларации о гендере и развитии, принятой Сообществом по вопросам развития стран юга Африки, согласно которому доля женщин должна составлять не менее 30 процентов. Однако на муниципальном уровне доля женщин пока еще не достигла рекомендованной Декларацией Сообщества и Пекинской платформой действий отметки в 30 процентов.

На саммите в Копенгагене нищета была названа одной из наиболее острых проблем, стоящих перед мировым сообществом, для решения которой должны быть приняты самые активные меры. Ботсвана давно приняла этот вызов и сделала решение этой проблемы одной из основных целей своей политики. Необходимость ее решения стала особенно очевидной после представления результатов исследования по вопросу о доходах и расходах семьи, согласно которому 59 процентов населения живет за чертой бедности. Большинство из них проживает в сельской местности. Правительство приняло решительные меры по снижению уровня нищеты, и исследования, проводившиеся в 1993 и 1994 годах показали снижение уровня нищеты на 12 процентов.

Основной причиной нищеты в нашей стране являются низкие доходы населения, что в свою очередь, обусловлено нехваткой постоянных рабочих мест и недостаточными возможностями для самостоятельной предпринимательской деятельности. Для решения этой проблемы Ботсвана осуществляет различные инициативы, которые подпадают под следующие категории: диверсификация экономики, улучшение материального положения граждан, реформа государственного сектора экономики и фи-

нансовая дисциплина. Наряду с этим через различные программы, такие, как Пенсия по возрасту, Программа помощи особо нуждающимся и План по содействию сельскому хозяйству, мы направляем средства обездоленным и живущим в условиях, близких к нищете. Однако мы осознаем необходимость разработки стратегий для улучшения направленности таких программ и для достижения более высокого уровня вовлеченности и участия обществ в деятельности, направленной на развитие страны.

Решение проблемы безработицы также занимает одну из верхних позиций в списке задач, осуществляемых в рамках современного плана развития Ботсваны. Экономический рост в Ботсване на протяжении последних двадцати лет составлял порядка десяти процентов в год и позволил создать большое количество рабочих мест, однако этот рост отстает от роста числа людей, ищущих работу. Согласно последним данным Отчета 1998 года о демографической ситуации, безработными являются 19,6 процента всего трудоспособного населения страны. Это на 1,9 процента ниже, чем в 1996 году, когда этот показатель составлял 21,5 процента. Эти статистические данные обнадеживают, однако в этой сфере многое еще предстоит сделать.

Правительство рассчитывает на то, что диверсификация экономики поможет снизить уровень безработицы. С этой целью правительство планирует и дальше развивать те отрасли промышленности и производства, которые пользуются сравнительным преимуществом и будут привлекать прямые иностранные инвестиции в соответствии с тенденцией к глобализации. Мы также намерены развивать здоровую и высокоэффективную базу трудовых ресурсов, которая поможет в развитии нашей страны. Однако наши внутренние усилия обязательно должны подкрепляться стабильной обстановкой в мире, которая позволила бы нам наилучшим образом решить проблемы, связанные с процессом глобализации.

И последнее: Ботсвана твердо намерена применять положения Копенгагенской декларации и Программы действий. В ряде областей нами достигнуты значительные успехи, однако мы осознаем, что в других сферах многое еще только предстоит сделать. Мы сделаем все, что в наших силах, для осуществления благородных целей, провозглашенных на саммите.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-английски): Слово предоставляется заместителю министра труда и социальной политики Уругвая Его Превосходительству г-ну Хуану Федерико Бошу.

Г-н Бош (Уругвай) (говорит по-испански): Для меня большая честь быть назначенным главой делегации Восточной Республики Уругвай и участвовать в работе этой специальной сессии Генеральной ассамблеи, посвященной рассмотрению результатов выполнения обязательств, взятых на встрече в Копенгагене, и анализу успехов, достигнутых в сфере социального развития в ходе процесса глобализации.

За последние пятнадцать лет основными целями экономической политики моей страны были снижение инфляции, которая является настоящим бедствием для получателей фиксированных доходов; достижение большей открытости для зарубежных предпринимателей путем снижения тарифов; вступление в Общий рынок стран Южного конуса (МЕРКОСУР); а также принятие такой налоговой политики, которая поможет привести в равновесие балансовый счет государственного сектора.

Можно утверждать, что в нашей стране наблюдается существенный экономический рост. Действительно, по информации, предоставленной Экономической комиссией для Латинской Америки и Карибского бассейна, сравнив показатели покупательной способности заработной платы 1995 и 1999 годов, можно сделать вывод о том, за этот период они выросли приблизительно на 4 процента. С 1991 по 1999 год, прирост валового национального продукта составил 34,5 процента в постоянных величинах 1983 года.

В том что касается распределения и концентрации доходов, в период с 1997 по 1999 год доля общего дохода наименее обеспеченных семей, составляющих 40 процентов от общего числа семей, возросла с 20 процентов до 22 процентов; в то же время доля общего дохода наиболее обеспеченных семей, составляющих 10 процентов от общего числа семей, уменьшилась с 31 процента до 25,8 процента. Несмотря на это в период с 1998 по 1999 годы включительно наметилась тенденция к концентрации доходов.

В региональном масштабе наша страна демонстрирует высокий уровень социального развития.

Это обусловлено не только экономическим ростом, но и вниманием к вопросу социальной справедливости, последовательности в осуществлении которой на протяжении этих лет способствовал высокий уровень демократической стабильности.

В 1997 году Уругвай занимал третье место среди стран Латинской Америки по индексу развития человеческого потенциала, а уровень нищеты был самым низким. При пересчете индекса развития человеческого потенциала с использованием коэффициента Джини, наша страна выходит на первое место по показателям развития человеческого потенциала. Доля семей, живущих за чертой бедности, в 1990 году составлявшая 12 процентов, в 1997 году сократилась до 6 процентов.

Уругвай осуществляет обширную реформу в сфере образования. Уже больше ста лет основами подхода Уругвая к проблеме образования являются обязательное светское и бесплатное начальное, среднее и высшее образование. Кроме того, в последнее время возникла необходимость в постановке новых задач. В проведении этой реформы мы в основном руководствуемся необходимостью переосмысления роли образования как одного из факторов повышения осведомленности в вопросах культуры и науки и наращивания людских ресурсов страны, что позволит придать динамизм процессам социальной мобильности и придать современный характер отношениям между образованием и производственным процессом. Мы считаем, что такая реформа в сфере образования стала одним из аспектов социальной политики, которые вносят наиболее существенный вклад в преодоление нищеты в тех слоях общества, где она еще существует.

В начале 1995 года мы расширили наши программы образования за счет включения в образовательный процесс детей в возрасте четырех-пяти лет, что позволило ускорить процесс их социализации и пополнить за счет женщин рынок труда. Школы расширили спектр предоставляемых услуг за счет введения так называемого полного школьного дня, что позволяет удовлетворить потребности наименее обеспеченных слоев населения в питании и медицинском обслуживании. В современном Уругвае такие новые модели общеобразовательных учреждений позволяют решать проблемы, с которыми сталкиваются 40 процентов учащихся, семьи которых не в состоянии удовлетворить их основные потребности.

На саммите в Копенгагене мы обязались обеспечить всеобщий и равноправный доступ к услугам в сфере образования и здравоохранения, а также равенство между мужчинами и женщинами на рабочем месте. Наша страна выделяет 10 процентов своего валового внутреннего продукта на здравоохранение, а расходы на социальные нужды составляют 28,6 процента расходов страны на здравоохранение. Наименее обеспеченные слои населения нашей страны получают совершенно бесплатное медицинское обслуживание. Доля неграмотного населения снизилась с 4,3 процента до 2,1 процента. За последние три года уровень детской смертности снизился на 20 процентов.

Что касается проблемы занятости, то политические меры в этой области были направлены, главным образом, на создание открытой, динамично развивающейся экономики. Особое внимание уделялось подготовке рабочих кадров и внедрению новых технологий.

Президент нашей страны г-н Хорхе Бэтль Ибаньес, вступивший в должность в марте этого года, и его администрация намерены продолжать адаптировать страну к современным условиям путем внедрения новых технологий, активизации работы производственных секторов, в особенности, в сфере сельского хозяйства, подготовки рабочих кадров и обеспечения создания нашей экономикой рабочих мест на производстве, уделяя особое внимание устойчивому развитию человеческого потенциала.

Уругвай производит товары такого качества, которое делает их конкурентоспособными на международном уровне, при условии, что страны и группы стран осуществляют шаги по отмене субсидий и других протекционистских мер. Бессмысленно требовать, чтобы такая страна, как наша, поддерживала приемлемый уровень развития человеческого потенциала, если она не может обеспечить достойную занятость своих граждан. Это зависит не только от национальной политики, но и от политики других стран и регионов в сфере внешней торговли.

В Уругвае уже на протяжении многих лет особое внимание уделяется интересам рабочих, и почти ни один из наших трудовых договоров не направлялся на рассмотрение в Международную организацию труда. Это говорит о высоком уровне благосостояния наших рабочих. Однако это обстоя-

тельство становится помехой, когда нашу рабочую силу признают более дорогой по сравнению с другими государствами, которые не обеспечивают своим рабочим сопоставимых условий труда.

Сельскохозяйственную продукцию Уругвая отличают высокое качество, отсутствие химических добавок и вредных примесей. Несмотря на это, протекционизм, процветающий внутри объединенных индустриальных государств, создает серьезные препятствия для расширения экспорта нашей страны, ограничивая наши возможности по созданию достойных рабочих мест.

В связи с этим на данной специальной сессии, посвященной проблеме социального развития в мире, переживающем глобализацию, возможно, целесообразно было бы рекомендовать провести исследование по вопросу о воздействии, которое политика протекционизма и субсидирования, активно проводимая рядом государств, оказывает на экономическую ситуацию в других странах. Такая политика в высшей степени осложняет ускорение социального развития нашей страны. Поэтому, несмотря на то, что высокие показатели поставили Уругвай в привилегированное положение, в последние несколько лет мы увидели как положительные, так и отрицательные стороны глобализации.

Наша страна проповедует открытость, которая является залогом стабильности для любых иностранных инвестиций, не противоречащих нашему законодательству. Мы считаем, что для экономики стран, подобных Уругваю, необходимо использовать движущую силу иностранных инвестиций. Вместе с тем, мы ожидаем от других стран ответных шагов в сфере наших торговых отношений. Хотя Уругвай по-прежнему обеспечивает гарантии стабильности, определенная часть населения нашей страны уже выражает недовольство имеющим место спадом активности в промышленной и производственной сферах.

Коренные преобразования в производственной сфере отражаются на рабочих независимо от их социального статуса. С точки зрения возможности переподготовки эти социальные рабочие можно подразделить на две социальные группы: те, кто сможет приспособиться к этим преобразованиям, и те, кто останется «не у дел».

Жители Уругвая утрачивают уверенность в завтрашнем дне, без которой они уже не чувствуют

себя социально защищенными; они рассматривают это как неотвратимое последствие изменений на международной арене.

Создание равных возможностей для всех без исключения становится все более важным по мере того, как мы приближаемся к созданию новой мировой экономики. Такое равенство возможно лишь при отсутствии барьеров и субсидий; оно должно гарантировать жителям любой страны, вне зависимости от уровня ее экономического развития возможность вести достойную жизнь и пользоваться соответствующими правами в полном объеме, без различий по расовому, мировоззренческому, национальному или половому признакам. Наши общие усилия в сфере социального развития не принесут плодов, если мы не сможем ликвидировать искусственно созданные различия, отрицательно сказывающиеся на жизнеспособности нашего общества.

С этой трибуны мы призываем международное сообщество принять решение ликвидировать механизмы протекционизма в сфере торговли, препятствующие слаженному созданию международных рынков труда.

На пороге нового тысячелетия мы должны принять решительные меры по созданию возможности равных условий для всех государств, чтобы сделать возможным справедливое социальное развитие. Давно пора решить эту социальную проблему в целях достижения здорового развития потенциала всех жителей нашей планеты, и в особенности — детей и молодежи.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово главе делегации Республики Узбекистан Его Превосходительству г-ну Алишеру Вохидову.

Г-н Вохидов (Узбекистан): Сегодня, спустя пять лет после саммита в Копенгагене, мы видим обнадеживающий знак в том, социальное развитие не раз становилось основным пунктом для обсуждения как на национальном, так и на международном уровне. При разработке стратегий социального развития международное сообщество все более стремится рассматривать этот вопрос через призму интересов людей. Позвольте мне воспользоваться предоставленной возможностью и представить участникам Ассамблеи краткий анализ итогов выполнения Узбекистаном за истекший период заключительных решений саммита в Копенгагене.

За время, прошедшее с 1991 года, Узбекистан заметно продвинулся в переходе от тоталитарной административно-командной системы к рыночной экономике. С получением независимости для Узбекистана стало возможным и необходимым проведение самостоятельной политики, ориентированной на обновление и прогресс. В качестве основ такой политики были определены защита интересов народа, повышение его благосостояния, создание новых, демократических институтов власти формирование гражданского общества. Для реализации этой политики необходимо, прежде всего, поддержание мира и гражданского согласия в обществе.

Осознавая важность вышеназванного и принимая во внимание социально-экономическую ситуацию в Республике, правительство Узбекистана разработало свой собственную стратегию реформ и прогресса, объединив в ней принципы лежащие в основе общественного согласия. Стратегия Республики ориентирована на создание социально ориентированной рыночной экономики. Данный подход нацелен, главным образом, на построение нашей собственной модели экономического развития, которая объединила бы целый ряд правил, касающихся рыночных отношений.

В основу национальной модели заложены пять ключевых принципов: преобладание экономических интересов над политическими, ведущая роль государства в учреждении и осуществлении реформ, верховенство права, постепенное развитие рыночных отношений и активная социальная политика. Постепенное развитие рыночных отношений должно сопровождаться осуществлением эффективных упреждающих мер по социальной защите населения Республики, с учетом демографических особенностей, традиций, обычаев, менталитета и уклада жизни народа. Осуществление этих мер было особенно важным для Узбекистана, поскольку от их успеха зависела вера людей в необходимость проведения упомянутых реформ. Активная социальная политика является основополагающим элементом узбекской модели поэтапного перехода на рыночную экономику. Успешно проведенные реформы помогут установить достичь стабильности в Республике.

Чтобы решить целый ряд первоочередных задач, упомянутых в Копенгагенской декларации, необходимо окончательно ликвидировать проблему нищеты. Создание социального согласия напрямую

зависит от уровня социальной интеграции наиболее уязвимых категорий населения. Необходимы социальные гарантии и доступ к системам распределения благ. В этом отношении, важно проводить политику поддержки малообеспеченных семей.

Республика Узбекистан располагает мощной базой трудовых ресурсов. На территории страны проживает порядка 40 процентов всего трудоспособного населения Центральной Азии.

В ходе дальнейшего углубления реформ в Узбекистане ликвидируются экономически неэффективные рабочие места, возрастает уровень либерализации на рынке труда; наряду с этим отмечается рост в профессиональном секторе и в сфере географической мобильности. Неумеренный рост уровня безработицы в Республике удалось предотвратить с помощью принятия мер по недопущению массовых сокращений, создания альтернативных форм занятости и структурных преобразований в сфере производства.

Для достижения социальной интеграции большое значение имеет укрепление роли женщин и повышение их участия в жизни общества. В соответствии с конституцией и законодательством Республики Узбекистан, женщинам гарантируется возможность наравне с мужчинами занимать должности на государственной службе и на всех уровнях государственного управления и общественных институтов. 44 процента от всех рабочих и служащих в Узбекистане — женщины, они составляют 32 процента от общего числа занятых на производстве, 35,5 процента от занятых в сельскохозяйственном секторе и 28 процентов государственных чиновников.

Я хотел бы подчеркнуть, что в рамках модели перехода нашей страны на социально ориентированную рыночную экономику, нами была создана правовая основа, гарантирующая и обеспечивающая социальную справедливость, равные возможности для мужчин и женщин, соблюдение прав и основных свобод граждан, а также устранение дискриминации, как де-факто, так и де-юре.

Мы убеждены, что претворение в жизнь всеобщих идей социальной политики по ликвидации проблемы нищеты, обеспечения производственной занятости и укрепление социальной интеграции возможно лишь общими усилиями международного сообщества. Организация объединенных наций и ее

подразделения, решающими конкретные задачи, при содействии Всемирного банка, Международного валютного фонда и других многосторонних организаций, которые занимаются проблемами социального развития, могут и должны оказывать помощь странам на этапе преобразований в целях достижения экономического роста и дальнейшего социального развития.

И последнее: мы считаем, что наиболее перспективным и действенным способом оказания содействия, является прежде всего предоставление такой помощи также тем странам, которые поддерживают соответствующий уровень политической и социальной стабильности. Постановка таких первоочередных задач создаст возможности для эффективного инвестирования и ускоренного социального и экономического развития, что, в свою очередь, позволит этим странам внести вклад в развитие потенциала всего человечества.

В этой связи Узбекистан считает, что необходимо создать под эгидой Организации Объединенных Наций специальный фонд для оказания помощи и содействия в осуществлении социальных программ в тех странах, которые предпринимают решительные меры в экономической, социальной и политической областях во имя осуществления преобразований, основанных на принципах защиты прав и свобод человека, уважения его достоинства, равенства, уважения, взаимной ответственности и сотрудничества.

Мы осознаем и высоко ценим важность данной специальной сессии. Несмотря на трудности, с которыми пришлось столкнуться на этапе ее подготовки, прошедшие дискуссии и принятые документы, несомненно, внесут важный вклад в обеспечение прогресса и социального развития во всех странах мира.

Заседание закрывается в 18 ч. 10 м.